

# Wald- Michelbach

aktuell

37. Jahrgang  
6 · 2013

Informationen für den Überwald



# BECHER

## Bestattungshaus

***Seit 1933 – Pietät in der 3. Generation  
Tradition ist uns Verpflichtung***

Niemand spricht gerne über den Tod. Dennoch – bei einem Trauerfall ergeben sich für die Hinterbliebenen viele Fragen.

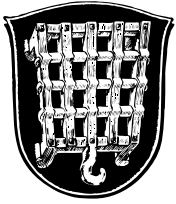
Kosten und Belastungen, mit denen nicht gerechnet wurde, kommen in der Regel noch hinzu.

Durch unsere Bestattungsvorsorge können Sie schon jetzt Ihre letzten Angelegenheiten so regeln wie Sie es sich vorstellen – mit einem finanziellen Schutz für Ihre Angehörigen.

Vertrauen Sie unserer Facherfahrung und sorgfältigen Beratung. Für ein Gespräch stehen wir gerne zu Ihrer Verfügung.

Inh.: Isabel E. Becher  
Eichendorffstraße 8  
69483 Wald-Michelbach

**Tel. Tag und Nacht  
(062 07) 92 26 70**  
**Tel. (062 07) 21 74**



# Wald-Michelbach aktuell

37. Jahrgang  
Heft 6/2013

Redaktion Wald-Michelbach aktuell • OT Aschbach, Gartenstr. 1 • Tel. 06207/2968



erste Solardraisine vorstellen konnte. Zu viele Pannen hat es gegeben. Und so nehme ich ihm auch ab, als er sagte, er hätte nie geglaubt, dass er sich einmal mit Solardraisinen beschäftigen müsse.

Am 18. August soll nun der Betrieb losgehen. Und der Landrat hat dazugelernt. In seiner Pressemeldung fehlt diesmal die Jahresangabe!

Ob nun wie angekündigt tausende von Besucher kommen werden, ob wir die Karten wirklich bald auf dem Schwarzmarkt kaufen müssen (für den 24. August sind am Vormittag übrigens noch Karten erhältlich), ist eigentlich Nebensache. Hauptsache der gewünschte Erfolg stellt sich ein. Unsere Gemeinde könnte die Steuern und Arbeitsplätze gebrauchen.

## **Liebe Leserinnen und Leser,**

ein großer Stein dürfte unserem Landrat vom Herzen gefallen sein, als er am 8. Juni das neugestaltete Bahnhofsumfeld einweihen und mit einiger Verspätung auch die

### **Heimatfest:**

Grüßwort  
Festprogramm  
Festzug  
ab Seite 5.

### **Redaktions- schluß**

für unsere  
nächste Ausgabe:  
10. Juli 2013.

### **Aktuelles:**

Erste  
Solar-Draisine  
vorgestellt  
ab Seite 3.

**Nur noch 50mal schlafen - die Draisine kommt in wenigen Wochen!**



Wir lieben  
unser  
Handwerk.

**KÜCHENSTUDIO**  
**proform**

Lorscher Straße 9 69469 Weinheim  
www.kuechenstudio-proform.de  
Tel. 06201 84 5000



**Sonnenschutz &  
Innendekor  
Kohl**

Sicht- und Sonnenschutz für Heim,  
Haus und Büro z.B. Markisen, Rollos,  
Jalousien, Sonnensegel, Insekten-  
schutz, Folien usw.

- > Große Auswahl an Textilien
- > Zuverlässiger Liefertermin
- > Fachgerechter Kundenservice
- > 2-Jahre-Garantie für Wertarbeit

**Klaus Kohl**

Fachmann aufgrund langjähriger  
Zusammenarbeit mit einem der  
renommiertesten Herstellern von  
Sonnenschutz und Innendekor.

**Gaderner Str. 7  
69483 Wald-Michelbach**

**Tel.: 06207 / 87121  
Mobll: 0151 / 14 17 21 18**

Der Landrat gibt sich optimistisch:  
**Tickets für die Draisine auf dem Schwarzmarkt**



**Groß war das Interesse der Wald-Michelbacher Bevölkerung, als am 8. Juni die erste Draisine vorgestellt wurde.**

Neben der Sommerrodelbahn, dem Nibelungensteig und dem kürzlich eröffneten Kletterwald wird Wald-Michelbach bald mit der solarbetriebenen Draisine ein weiteres touristisches Highlight vorzuweisen haben.

Groß war daher das Interesse der Bevölkerung, als Landrat Wilkes zusammen mit den Apfelhoheiten und den Bürgermeistern der Region am 8. Juni die erste Draisine enthüllte.

„In wenigen Wochen geht damit eines der größten und verfahrens-

kompliziertesten touristischen Projekte für den Kreis Bergstraße, sowie dessen Mitgliedsgemeinden Abtsteinach, Mörlenbach und Wald-Michelbach auf die Schiene“ so der Landrat.

„Ein langer, aber lohnender Weg und ein absolutes Novum für den Tourismus der kompletten Region“ ist sich der Landrat mit seinen Bürgermeisterkollegen einig.

Ab 18. August wird es möglich sein, auf der bereits 1994 stillgelegten Überwaldbahn zwischen Mörlenbach und Wald-Michelbach



den 11 km langen landschaftlich reizvollen Weg der kulturhistorische bedeutsamen Strecke selbst fahren zu können. Zu den Höhepunkten dieser Fahrt mit insgesamt 6 Haltestellen gehören drei große Viadukte, zwei Tunnel und unzählige wunderschöne Ausblicke.

Die neue Solardraisine, im sonnigen gelb gehalten, wird von der Firma Mühlhäuser in Michelstadt gebaut. Der 1,4 Tonnen schwere Koloß bietet 6-8 Personen Platz.

Dass die Draisinenbahn ein Erfolg wird, davon ist der Landrat überzeugt. Bereits heute gingen Buchungsanfragen aus ganz Deutsch-

land ein. Er geht davon aus, dass die Tickets bald auf dem Schwarzmarkt gehandelt werden.

Eingeweiht wurde am 8. Juni auch das völlig neugestaltete Bahnhofsumfeld am Bahnhof Ober-Wald-Michelbach, das künftig das Tor zu Wald-Michelbach für die anreisenden Gäste ist. Die Neugestaltung ist einer der Schwerpunkte im Förderprogramm im „Aktive Kernbereiche“.

Auf dem großzügig gestalteten Gelände gibt es nun ein umfangreiches Spiel- und Freizeitangebot mit einem Fühlpfad, Spielgeräten für Kinder, 2 große Ohrmuscheln und einer Sonnenuhr.



**Bürgermeister Joachim Kunkel freute sich über die zahlreichen Besucher und stellte die Planung für den Bahnhofsbereich vor.**

## Der Odenwald-Bob ist ein Erfolgsmodell: Sommerrodelbahn feierte 3. Geburtstag



**Mit Freifahrten und einem bunten Rahmenprogramm feierte die Sommerrodelbahn auf der Kreidacher Höhe ihren 3. Geburtstag.**

Anfang Juli 2010 fiel der Startschuss für die neue Sommerrodelbahn auf der Kreidacher Höhe.

Jedes Jahr wird daher um diese Zeit Geburtstag gefeiert. „Die Bahn ist sehr gut von den Besuchern angenommen worden und wir merken, dass die Bahn sehr vom großen Einzugsgebiet der Metropolregion Rhein-Neckar profitiert“, so Susanne Möller, Verantwortliche für das Marketing bei der Betreiberfirma Wiegand.

Die 1000 Meter lange Sommerrodelbahn mit den beiden spekta-

kulären Kreiseln in einer Höhe von 6 Metern über dem Erdboden ist gerade an den Wochenenden und in den Ferien ein sehr beliebtes Ausflugsziel und hat sich zu einem Besuchermagnet im Odenwald entwickelt.

Die gesamte Anlage wurde 2011 und 2012 durch Spielscheune und Spielplatz erweitert, im Mai ist der neue Kletterwald im angrenzenden Waldstück dazugekommen, der mit 70 Übungen, verteilt auf 8 Parcours, Kletterspaß für die kleinen und großen Besucher bietet.

Das aktuell-Ratespiel:

## Erkennen Sie diese Mitbürger?

### Auch diese Mitbürger haben einmal klein angefangen.

Auch in unserer letzten Ausgabe zeigten wir Ihnen Kinderbilder von 2 Mitbürgern, die politisch tätig sind, bzw. waren. Beide waren außerdem lange Zeit als Lehrer, bzw. Schulleiter tätig.

Zu erraten waren Werner Breitwieser, Kreistags- und Gemeindevertretervorsitzender aus unserem Ortsteil Affolterbach. Sein großes Hobby sind die Brieftauben.

Foto 2 zeigt den aktuell-Herausgeber Christian Brosig aus Aschbach.

Er war lange Zeit als Kreistagsabgeordneter und Gemeindevertreter tätig. Schon über 30 Jahre ist sein Hobby die Ortszeitung Wald-Michelbach aktuell.

Viele Lösungen gingen ein, aber keiner unserer Leser hat beide Mitbürger richtig erkannt. Wir werden daher nach der Sommerpause das Ratespiel etwas vereinfachen.

Aus den halbrichtigen Lösungen haben wir Familie Beisel, Am Kocherbach, als Gewinner gezogen. Sie erhält unseren 10 Euro Einkaufsgutschein. Herzlichen Glückwunsch!



Aus diesem jungen Mann wurde der Kreistagsvorsitzende Breitwieser.

Wir bringen Sie unter Dach und Fach!

# ZIMMEREI ENNERST

DACHDECKUNG •  
GERÜSTBAU •  
HOLZBAU •



Wald-Michelbach • Am Heckel 1 • ☎ 0 62 07/ 8 25 27



Foto 2 zeigt den aktuell-Herausgeber Christian Brosig



## Pflegedienst Elke Weiß-Reh Häusliche ALTEN- UND KRANKENPFLEGE

- Grundpflege / Behandlungspflege
- Hauswirtschaftliche Versorgung
- Urlaubsvertretung
- Behördengänge / Betreuung
- Wundexperten ICW geprüft
- Tag und Nacht einsatzbereit
- Büro von 9.00 - 12.30 Uhr geöffnet

Seit  
über  
**20**  
Jahren

Elke Weiß-Reh · Ludwigstraße 92 · 69483 Wald-Michelbach  
Tel. 0 62 07/64 22 · Fax 0 62 07/8 23 06 · Mobiltel. 01 72/6 23 73 25  
info@weiss-reh.de · www.weiss-reh.de

Spenglerei · Heizung · Sanitär · Erneuerbare Energien · Energieberatung

# Philipp Unger

Energietechnik GmbH

Fachbetrieb  
der Innung  
Mitglied im  
Fachverband



Beerfeldener Straße 70    Telefon: 0 62 07 / 28 97    mail@philipp-unger.de  
69483 Affolterbach    Fax: 0 62 07 / 8 16 23    www.philipp-unger.de



## Treffpunkt Wald-Michelbach: Was ist los Juli?

### Abend-Exkursion im Steinbruch Mackenheim

„Fledermaus & Co“ - eine naturkundliche Abend-Exkursion der besonderen Art wird am Samstag 6. 7. 2013 beim Steinbruch Mackenheim/Abtsteinach der Popyrwerke Weinheim-Schriesheim AG stattfinden.

Die fachkundige Leitung hat diesmal der Diplom-Biologe Andreas Ness vom Institut für Umweltstudien IUS Weibel & Ness GmbH, ein Büro für Landschafts- und Umweltplanung in Heidelberg.

Schwerpunktthemen der Exkursion werden die besonderen Vogel- und Fledermausarten im und um den Steinbruch Mackenheim sein. Der Abbaubetrieb in Mackenheim

ist nicht nur ein wichtiger Rohstofflieferant, sondern ist schon seit Jahren als Lebensraum für selten gewordene Tier und Pflanzenarten bekannt.

Treffpunkt ist um 20.00 Uhr an der Einfahrt zum Steinbruch beim Viadukt der Überwaldbahn.

Die Führung dauert ca. 2 Stunden und findet bei jedem Wetter statt. Festes Schuhwerk ist erforderlich. Da die Teilnehmerzahl begrenzt ist, wird um Anmeldung bei der Gemeinde Abtsteinach gebeten und zwar telefonisch 06207/9407-0 oder per E-Mail: gemeinde@abtsteinach.de.

Der Steinbruch befindet sich an der K 18 Abtsteinach/OT Mackenheim. Die Führung ist kostenlos.

**Zusatzrabatt auf alle Waschmaschinen: Frontlader 10%, Toplader 20%**



**Waschmaschinen + Elektro-Haushaltsgeräte mit kleinen Transportschäden. Anlieferung + Einbau + Anschluss Preiswerte Reparaturen · auch wenn nicht bei uns gekauft!**

Wald-Michelbach    Weinheim/West    **Öffnungszeiten:**  
Heidelberger Str. 53    Daimlerstraße 9    **Mo. - Fr. 9 - 18 Uhr**  
Telefon 0 62 07/8 28 23    Telefon 0 62 01/96 25 20    **Samstag 9 - 13 Uhr**

**ELEKTROTECHNIK PFLÄSTERER**



# Spielplan Wald-Michelbacher Fussball-Ortsmeisterschaft 2013

**Spielort:** Sportplatz Unter-Schönmatte

Gruppe A	Gruppe B
SV Affolterbach SG Wald-Michelbach Türkspor Wald-Michelbach	FC Odin Schönmatte TSV Aschbach SV Eintracht Wald-Michelbach

Montag	15.07.2013		Ergebnis
18:30	SV Affolterbach	: SG Wald-Michelbach	:
20:15	FC Odin Schönmatte	: TSV Aschbach	:

Dienstag	16.07.2013		Ergebnis
18:30	SV Eintracht Wald-Michelbach	: FC Odin Schönmatte	:
20:15	Türkspor Wald-Michelbach	: SV Affolterbach	:

Mittwoch	17.07.2013		Ergebnis
18:30	SG Wald-Michelbach	: Türkspor Wald-Michelbach	:
20:15	TSV Aschbach	: SV Eintracht Wald-Michelbach	:

Freitag	19.07.2013		Ergebnis
18:00	Sieger Gruppe A	Zweiter Gruppe B	:
20:00	Sieger Gruppe B	Zweiter Gruppe A	:

Samstag	20.07.2013		Ergebnis
14:30	Spiel Platz 5		:
16:30	Spiel Platz 3		:
18:30	Spiel Platz 1		:

## Wald-Michelbach aktuell

### Gottesdienst im Grünen

Die evangelisch-reformierte Kirchengemeinde Affolterbach und die Familie Richter laden am Sonntag, den 14. Juli 2013 um 14.30 Uhr zu einem „Gottesdienst im Grünen“ auf dem Moorwiesenhof auf der Tromm ein.

Der Gottesdienst, von Prädikant Helmut Kadel gehalten, wird umrahmt vom evangelischen Kirchenchor Affolterbach, Christian Richter an der Trompete und dem Posaunenchor aus Wald-Michelbach.

Nach dem Gottesdienst ist für Bewirtung mit Kaffee und Kuchen gesorgt. Die Kirchengemeinde hofft auf zahlreiche Besucher.

### Flohmarkt

Der Flohmarkt, der einmal monatlich auf dem Parkplatz des Edeka aktiv-Marktes Schmitt stattfindet, hat immer zahlreiche Besucher. Sie freuen sich sicher schon auf den nächsten Markttag am Sonntag, den 14. Juli. Von 9.00 bis 17.00 Uhr kann man hier gemütlich shoppen oder seine Waren anbieten. Nähere Infos gibt es unter Tel. Nr. 06253-85574. Unter dieser Nummer können Sie sich natürlich auch anmelden.

### Fußball-Ortsmeisterschaft

Vom 14. bis 20. Juli findet auf dem Sportplatz Unter-Schönmatte die diesjährige Fußball-Ortsmeisterschaft statt. Ausrichter ist diesmal der FC Odin.

Teilnehmer sind der SV Affolterbach, die SG Wald-Michelbach, Türkspor Wald-Michelbach, der FC

Odin, der TSV Aschbach und die Eintracht Wald-Michelbach. Die Termine der einzelnen Spiele finden Sie auf der Nachbarseite.

Es ist mit sehr spannenden Spielen zu rechnen und die teilnehmenden Mannschaften würden sich über sehr viele Besucher freuen.

### Suche:

#### SV Affolterbach sucht neuen Pächter für die Vereinsgaststätte.

Der SV Affolterbach sucht eine/n Nachfolger/in für seine Vereinsgaststätte auf der Peter-Heckmann-Sportanlage bis zum 1.12.2013. Gut eingeführte Gaststätte mit 2 Kegelbahnen. Regelmäßiger Trainings-, bzw. Spielbetrieb auf dem Sportgelände. Die Gaststätte incl. Nebenraum hat ca. 60 Sitzplätze zzgl. Kegelbahnraum mit 40 Sitzplätzen. Es besteht die Möglichkeit einen Biergarten auf dem Sportgelände zu nutzen. Weitere Informationen finden Sie unter [www.sv-affolterbach.de](http://www.sv-affolterbach.de). Bei Interesse melden Sie sich bitte bei Stefan Jäger, 1. Vorsitzender, Tel. 015209162568.

**Suche Zeugin**, die am 6.6.13 vor dem Edeka Markt beobachtet hat, wie eine Person beim Ausparken meinen blauen Toyota Aygo beschädigte. Tel. 06068-1673.

**Besuchen Sie aktuell im Internet:**  
[www.wald-michelbach-aktuell.de](http://www.wald-michelbach-aktuell.de)





## Ab Juni über 140 Kurse im Monat

### Unsere Kurse:

- Tae-Bo
- Bauch Beine Po
- Indoor Cycling
- Power Step
- Power Dumbell
- Wirbelanlagegymnastik
- Rückenschule
- Yoga
- Pilates
- **Neu: Zumba Fitness**



Bahnstraße 1  
69483 Affolterbach  
Telefon 0 62 07-92 18 44  
www.TNT-Fitness.de

## Terminkalender

### Was ist los ...

... in Wald-Michelbach und seinen Ortsteilen

#### Wald-Michelbach

##### 5. bis 8. Juli

Gemeinde: Überwälder Heimatfest in der Turn- und Festhalle, Rudi-Wünzer-Straße (Programm siehe Sonderseiten).

##### Samstag, 13. Juli

Museumsverein und Landfrauen: 11.00 bis 14.00 Uhr Backtag vor dem Überwälder Einhaus.

##### Sonntag, 14. Juli

OWK: 10.30 Uhr, Wanderung „Vom Potsdamer Platz nach Heiligkreuzsteinach“ mit Schlußeinkehr. Treffpunkt mit PKW Postplatz.

##### Dienstag, 16. Juli

Aktive Senioren: 15.00 Uhr, „Vortrag Pfarrer Ooppel zum Thema „Ursprung der Sprache“ im Überwälder Einhaus, Hofwiese.

##### Samstag, 20. Juli

Zukunftsoffensive Überwald: 18.00 bis 24.00 Uhr Traumnacht.

##### 22. Juli bis 2. August

Gemeinde: Ferienspiele

##### Sonntag, 28. Juli

OWK: 10.30 Uhr, Wanderung „Über den Zollstock nach Unter-Schönmatzenwag“ mit Einkehr. Treffpunkt mit PKW Postplatz.

#### Affolterbach

##### Sonntag, 7. Juli

OWK: 7.00 Uhr, Halbtageswanderung „Im Frühtau zu Berge...“ mit Frühstückseinkehr, Treffpunkt Kirche, siehe [www.owk-affolterbach.de](http://www.owk-affolterbach.de).

##### Sonntag, 14. Juli

Ev. Kirchengemeinde: 14.30 Uhr Gottesdienst im Grünen auf dem Mooswiesenhof auf der Tromm.

##### Sonntag, 21. Juli

OWK: 9.30 Uhr, Tageswanderung „Auf den Höhen zum Birkenauer OWK-Fest“, siehe [www.owk-affolterbach.de](http://www.owk-affolterbach.de).

### Getränkervertrieb

Morr



beliefert Sie mit Getränken, Anruf genügt.

In unserem Getränkeabholmarkt finden Sie für jeden Geschmack etwas.  
Verschiedene Biere · Weine · Fruchtsäfte · Heil- und Mineralbrunnen

69483 Wald-Michelbach · Am Bahnhof 3  
Telefon.: 06207/2223 · Fax: 06207/923260

# FLOHMARKT Wald-Michelbach Auf Aktivmarktparkplatz

Sonntag, 14.07. · 9-15 Uhr

INFO: 06253 85574 Mobil: 0170 4923 951  
E-Mail: heinz.zornmueller@gmx.de  
www.flohmaerkte.toolia.de

19. bis 22. Juli 2013

## Kerwe in Gadern

Freitag, 19. Juli 2013

18.30 Uhr: Kerwe-Fußballspiel in der „Hinterwiese-Arena“

21.00 Uhr: Kerwe-Disco mit DJ Nils Maday

Samstag, 20. Juli 2013

20.00 Uhr: Traditioneller Kerweumzug  
21.00 Uhr: Tanzmusik mit dem „Euro-Duo“

Sonntag, 21. Juli 2013

11.30 Uhr: Frühschoppen mit der

Trachtenkapelle Kocherbach

12.00 Uhr: Mittagessen

14.00 Uhr: Kerwe-Predigt, anschl. Familiennachmittag, Kinderbelustigung

19.00 Uhr: „Die Schürzis“

Montag, 22. Juli 2013

10.00 Uhr: Frühschoppen

12.00 Uhr: Schlachtplattessen

16.00 Uhr: After-Work-Party

## Wald-Michelbach aktuell

Sonntag, 28. Juli

OWK: 9.30 Uhr, Tageswanderung „Zum Bäckerstein - Weisbacher Kreuz“, siehe www.owk-afolterbach.de.

## Gadern

19. bis 22. Juli

**Kerwe**

auf dem Festplatz.

## Ober-Schönmattenwag

27. und 28. Juli

FFW Ober-Schönmattenwag: Backtage am „Backhaisel“ in der Hintergasse.

## Siedelsbrunn

13. und 14. Juli

MGV: Dorffest

## Unter-Schönmattenwag

15. bis 20. Juli

FC Odin: Fußball-Ortsmeisterschaft auf dem Sportplatz.

(alle Angaben ohne Gewähr!)

## Haus & Garten Service Bieler



06209 - 79 71 421

Haus- und Gartenpflege,  
Kleinreparaturen, Winterdienst uvm.  
www.haus-garten-service-bieler.de

Inh.: T. Bieler Groß Breitenbach 59 69509 Mörlenbach

## Es wird Zeit

für Ihre Anzeige in

**Wald-Michelbach aktuell!**

**Anzeigenannahmeschluß  
ist jeweils der 10. eines  
Monats.**

**ÜBERWÄLDER  
Heimatfest**

**WALD-MICHELBACH i. Odw.**

**Festprogramm vom 05. Juli bis 08. Juli 2013**  
Veranstaltungen in der Turn- und Festhalle in der Rudi-Wünzer-Straße

<p><b>Freitag, 05. Juli</b> 20:00 Uhr <b>Eröffnung</b> mit Fassbieranstich, anschl. „<b>Bunter Unterhaltungsabend</b>“ Tanz mit dem <b>Duo „Sattler“</b> - Eintritt frei -</p>	<p><b>Sonntag, 07. Juli</b> 10:00 Uhr <b>Gottesdienst</b> anschl. Frühschoppenkonzert 14:00 Uhr <b>Festzug</b> unter dem Motto: <b>Berufe von A - Z</b>, anschl. Unterhaltung mit Festzugskapellen und dem <b>Duo „Intermezzo“</b></p>
<p><b>Samstag, 06. Juli</b> 15:00 Uhr <b>Festbetrieb</b> 21:00 Uhr „<b>Snow Live</b>“ - Eintritt: 6,- € -</p>	<p><b>Montag, 08. Juli</b> 10:30 Uhr <b>Frühschoppen und Mittagessen</b> Musikalische Unterhaltung mit dem <b>Duo „Intermezzo“</b></p>

**Vergnügungspark an der Halle**

Luisenkrankenhaus  
Lindenfels

Medizin im Dialog

## Du bist was du isst...

**Wann?** Mittwoch, 31. Juli 2013 - 18.00 Uhr

**Wo?** Luisenkrankenhaus Lindenfels/Foyer

Was hat Ernährung mit Bluthochdruck, Zuckerkrankheit, Übergewicht und Tumorerkrankungen zu tun?

**Referent:** Herr Jens Reinbold

Chefarzt der Inneren Medizin

Ernährungsmediziner DGEM - Diabetologe

Veranstaltungs-Informationen unter Tel. 06255 301-0 oder 06255 301-150



Vortragsveranstaltung

## Gelenkverschleiß – was tun?

Wenn Hüfte und Knie schmerzen – Möglichkeiten und Risiken des Gelenkersatzes

**Herr Dr. med. Volker Heist**

Arzt für spezielle orthopädische Chirurgie / Konsiliararzt am Luisenkrankenhaus

**Wann?** Mittwoch, 7. August 2013 - 18.30 Uhr

**Wo?** Reichenberghalle / Sitzungssaal Lobby  
64385 Reichelsheim

Veranstaltung in Kooperation mit dem  
Luisenkrankenhaus Lindenfels  
Informationen unter Telefon 06255 301-150

**Eintritt frei**

Überwälder Heimatfest

Überwälder Heimatfest 2013

## Grußworte der Bürgermeister



Am Wochenende vom 05. bis 08. Juli wird das traditionelle „Überwälder Heimatfest“ gefeiert. Zu einem Besuch laden wir alle Bürgerinnen und Bürger des Überwaldes und der Nachbargemeinden sowie alle in unserer Region weilenden Gäste recht herzlich ein.

Bei den Veranstaltungen in der Turn- und Festhalle in der Rudi-Wünzer-Straße werden alle Besucher bestens unterhalten und bewirtet.

Das Fest wird am Freitag mit dem Fassbieranstich eröffnet. Vereine und Gruppen aus Wald-Michelbach und der Region gestalten dann einen „Bunten Unterhaltungsabend“, der Jung und Alt ansprechen wird. Im Anschluss lädt das Duo „Sattler“ zum Tanz ein.

Am Samstag ist die Festhalle ab 15.00 Uhr bewirtet. Ab 21.00 Uhr kommt dann die jüngere Generation auf ihre Kosten. Die Musike-

rinnen und Musiker von „Snow live“ gastieren zum ersten Mal beim Heimatfest. Die Band hat bei zahlreichen anderen Veranstaltungen in der Region bereits ihr Können unter Beweis gestellt und wird die Festhalle sicher rocken.

Am Sonntag findet um 10.00 Uhr im Zelt ein Gottesdienst statt. Das anschließende Frühschoppenkonzert mit der Feuerwehrkapelle leitet zum Mittagessen über.

Um 14.00 Uhr startet dann in der Neckarstraße der Festzug unter dem Motto „Berufe von A - Z“.

Der Weg führt durch die Ludwigstraße und die Rudi-Wünzer-Straße bis zur Festhalle. Dort werden einige Festzugkapellen zur Unterhaltung aufspielen. Anschließend sorgt das Duo „Intermezzo“ für Stimmung. Ab 13.00 Uhr freuen sich die Geschäfte beim „Verkaufsoffenen Sonntag“ auf Ihren Besuch.



# HEIZUNG Herbert Spamer GmbH SANITÄR

**Erneuern Sie jetzt  
Ihre Heizungsanlage.  
Wir beraten Sie  
gerne!**

Untergasse 25  
69483 Wald-Michelbach  
Telefon: 0 62 07 / 76 73  
Fax: 0 62 07 / 53 96

## Rebscher's Ofenladen

Kaminöfen  
Gussöfen  
Küchenherde  
Pelletsöfen  
Kamineinsatzrohre  
Fertigkamine



**Über 400 m<sup>2</sup> Ausstellung**

www.rebschers-ofenladen.de  
Bahnhofstraße 30  
64743 Beerfelden/Hetzbach  
Tel. 0 60 68 / 2000 · Fax 0 60 68 / 17 41  
Öffnungszeiten:  
Montags geschlossen  
Di.-Fr. 10.00 - 18.00 Uhr, Sa. 10.00 - 16.00 Uhr

### Überwälder Heimatfest

Den Abschluss bildet der traditionelle „Handwerker-Frühshoppen“ am Montag. Für die Unterhaltung sorgt das Duo „Intermezzo“.

Schon heute dürfen wir uns bei allen Vereinen und Gruppen für ihre Mitwirkung beim Festzug und den Veranstaltungen im Festzelt bedanken. Ein Dank gilt auch allen Helfern bei der Bewirtung.

Allen Besuchern wünschen wir viel Freude und einige unterhaltsame Stunden.

**Joachim Kunkel**  
Bürgermeister von  
Wald-Michelbach

**Rolf Reinhard**  
Bürgermeister von  
Abtsteinach

**Markus Röth**  
Bürgermeister von  
Grasellenbach

**Ein schönes  
Überwälder Heimatfest  
wünscht Ihnen  
Wald-Michelbach aktuell**

### Überwälder Heimatfest

# Überwälder Heimatfest 2013

## Freitag, 5. Juli 2013

20.00 Uhr: Eröffnung mit Faßbieranstich in der Turn- und Festhalle.  
Anschl. „Bunter Unterhaltungsabend“, Tanz mit dem „Duo Sattler“. Eintritt frei

## Samstag, 6. Juli 2013

15.00 Uhr: Festbetrieb  
21.00 Uhr: „Snow Live“  
(Eintritt 6,00 Euro)

## Sonntag, 7. Juli 2013

10.00 Uhr: Gottesdienst, anschl. Frühshoppenkonzert  
14.00 Uhr: Festzug unter dem Motto: „Berufe von A - Z“, anschl. Unterhaltung mit Festzugkapellen und dem Duo „Intermezzo“. (Aufstellung des Zuges in der Neckarstr.)

## Montag, 8. Juli 2013

10.30 Uhr: Frühshoppen und Mittagessen in der Halle. Musikalische Unterhaltung mit dem Duo „Intermezzo“.

**An allen Tagen:  
Vergnügungspark an der Halle.**

# Festprogramm



Am Heimatfest-Samstag wird es heiß:  
**Snow live rockt die Festhalle**



**Der Name trügt! Am Heimatfest-Samstag will die junge Band Snow live die Turn- und Festhalle zum Kochen bringen.**

Der Name täuscht. Denn bei dieser Band geht es es am Samstagabend alles andere als kalt zu.

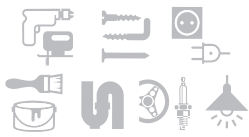
Den 5 Musikern gelingt es in kürzester Zeit die Besucher zum Kochen zu bringen. Seit Jahren rocken die fünf Jungen zusammen. Ein besonderes Highlight ist dabei die Profisängerin Yvonne Luithlen, die mit ihrer ausdrucksstarken Stimme und unglaublicher Bühnenpräsenz zusammen mit dem Power-Frontmann Bebo Botsch eine explosive Einheit bildet.

Mit rasanten Outfitwechseln geht

es durch die gesamte Bandbreite der Party-Hits. Ob aktuelle Dance Charts, Rock & Pop, Hip Hop, Schlager, Metal oder Oldies, gelingt es der Band immer, zusammen mit dem Publikum, eine riesen Party zu feiern. Ganz nach dem Motto: Das abwechslungsreiche Programm, präsentiert von einer jungen und dynamischen Band, kombiniert mit einer aufwendigen Bühnen- und Lichtshow, wird somit zu einem absolut unvergessenen Erlebnis. Kommt am Samstagabend vorbei, denn da muß man unbedingt dabei gewesen sein.

# Heimatfest 2013 Der Festzug





# BAU überwald CENTER

*Große Auswahl,  
erstklassige Qualität,  
günstig und nah.*

Auf über 2000 qm Verkaufsfläche bieten wir ein großes Sortiment für Profis und Heimwerker:



**In unserem Fachbereich Haus & Co finden Sie ein breites Angebot an Haushaltswaren und Geschenkartikeln.**

- Baustoffe
- Autozubehör
- Gartenbedarf
- Elektroinstallation
- Farben/Tapeten
- Fliesen
- Leuchten
- Sanitär
- Bodenbeläge
- Werkzeug/Maschinen

**Bicer's Baucenter Überwald GmbH**  
Ludwigstraße 77  
69483 Wald-Michelbach  
Tel.: 0 62 07/9 24 34-0  
Fax: 0 62 07/9 24 34-22  
[www.baucenter-ueberwald.de](http://www.baucenter-ueberwald.de)

**Geschäftszeiten:**  
Montag - Freitag: 7.00 – 18.00 Uhr  
Samstag: 7.00 – 16.00 Uhr

**Unser Angebot des Monats:**

*Wir starten in die Grill-saison!*

**Holzkohle-3-Bein-Rundgrill**  
mit 2 Grillrosten, Grillfl. Ø 43 cm  
~~24,99~~ nur **19,90**

**Trinkgläser „Samba“**  
18-teilig  
~~12,99~~ nur **9,95**

**Bambusfackel**  
bunter Öl-Behälter mit Sicherheitsverschluss, Brenndauer ca 4 Std., Höhe 120 cm  
~~4,99~~ nur **3,99**

## Überwälder Heimatfest Der Festzug 2013

Motto: „Berufe von A - Z“

- |                                                                          |                                                                             |
|--------------------------------------------------------------------------|-----------------------------------------------------------------------------|
| 1. Musikzug:<br>(Fanfarecorps der Nibelungenstadt Worms)                 | 7. Musikzug:<br>(Kath. Kirchenmusik Ober-Abtsteinach)                       |
| 2. Wagen:<br>Herzlich Willkommen!<br>(Bauhof)                            | 8. Wagen:<br>Odenwälder Apfelhoheiten                                       |
| 3. Gruppe:<br>Reiterzug<br>(Reit- und Fahrverein)                        | 8a Wagen:<br>Vom Odenwald in die Mongolei                                   |
| 4. Wagen:<br>Grasellenbach grüßt<br>(Gemeinde Grasellenbach)             | 9. Gruppe:<br>Die Kapelle des Sultans<br>(Türkisches Kulturzentrum)         |
| 5. Gruppe:<br>Trachtengruppe<br>(Trachtengruppe des OWK Wald-Michelbach) | 10. Wagen:<br>Berufe von A - Z<br>(Bauhof)                                  |
| 6. Wagen:<br>Abtsteinach grüßt<br>(Gemeinde Abtsteinach)                 | 11. Gruppe:<br>Artist, Akrobat, Clown<br>(Adam-Karrillon-Schule)            |
|                                                                          | 12. Wagen:<br>Puppen- und Spieltiermacher<br>(Kindergarten Schwarzer Peter) |

**Heimatfestsonntag**  
von 14.00 - 18.00 Uhr  
zur freien Umschau  
geöffnet!

Telefon 0 62 07 - 38 07 · Fax 38 08

**SANITÄR GÄRTNER**  
Innovative Heizungstechnik  
Photovoltaik-Anlagen  
Regenwassernutzung  
Heizung · Installation · Spenglerei  
**Bäderstudio**

Michelstraße 11-12  
69483 Wald-Michelbach

[Sanitaer-gaertner-gmbh@t-online.de](mailto:Sanitaer-gaertner-gmbh@t-online.de)





Schwalbengasse 27  
69483 Wald-Michelbach  
Tel.: 0 62 07-26 93  
Fax: 0 62 07-8 23 18

info@georg-roeth.de  
www.georg-roeth.de

**Regenerative Energieanlagen Sanitäre Anlagen**  
**Installation Solaranlagen Spenglerei Heizungsbau**

**MEISTERBETRIEB**

## Unsere Service-Leistungen sind TOP

- Verkauf von Neu-, Gebrauch- und Jahreswagen
- Finanzierung und Leasing
- Finanzierung von Reparaturen und Zubehör
- Reparaturen aller Fabrikate
- Unfallinstandsetzung und Lackieranlage
- Abschleppdienst / Hilfe rund um die Uhr
- Mietwagen Euro Mobil
- ACE Service Partner
- Aral Tankstelle / Textilwaschanlage
- DEKRA Stützpunkt und Eintragungen
- Fahrzeugaufbereitung
- Hol und Bring Service



**AUTO  
LAMMER**



69483 Wald-Michelbach • Telefon (0 62 07) 9 41 70

www.degegru.de - 0 62 07 92 0 86

## Überwälder Heimatfest

- |                                                                              |                                                                |
|------------------------------------------------------------------------------|----------------------------------------------------------------|
| 13. Musikzug:<br>(Musikzug der FFW Wald-Michelbach)                          | 21. Gruppe:<br>Koch<br>(SV Eintracht)                          |
| 14. Wagen:<br>Maßschneider<br>(Vereine im OT Ober-Schönmattenweg)            | 22. Wagen:<br>Barkeeper<br>(Skiclub Überwald)                  |
| 15. Gruppe:<br>Mannequin und Dressman<br>(Vereine im OT Ober-Schönmattenweg) | 23. Gruppe:<br>Personenschützer<br>(Überwälder Schulsportclub) |
| 16. Wagen:<br>Fotograf und Fotomodell<br>(Vereine im OT Kreidach)            | 24. Wagen:<br>Croupier<br>(Überwälder Schulsportclub)          |
| 17. Gruppe:<br>Transvestiekünstler<br>(Vereine im OT Kreidach)               | 25. Musikzug:<br>(Fanfarenzug Schriesheim)                     |
| 18. Wagen:<br>Wahrsagerin<br>(MGV Sängerbund Unter-Schönmattenweg)           | 26. Wagen:<br>Kellermeister<br>(MGV 1951)                      |
| 19. Musikzug<br>(Kath. Kirchenmusik Lauda Sion, Weiher)                      | 27. Gruppe:<br>Winzer<br>(MGV 1951)                            |
| 20. Wagen:<br>Bäcker<br>(SV Eintracht)                                       | 28. Wagen:<br>Korbmacher<br>(TV 02 Siedelsbrunn)               |
|                                                                              | 29. Gruppe:<br>Gärtner<br>(Heinrich-Schlerf-Kindertagesstätte) |

**Sie kommen doch auch zum**  
**13. Überwälder Gassenmarkt**  
**am 8. September 2013.**

- Verkaufsoffenes Wochenende -  
Markt auf den Straßen und Plätzen „rund um die Gass“.

## Überwälder Heimatfest

- |                                                                                               |                                                                                             |
|-----------------------------------------------------------------------------------------------|---------------------------------------------------------------------------------------------|
| 30. <b>Wagen:</b><br>Landschaftsgärtner<br>(Tennisclub und FFW Aschbach)                      | 42. <b>Wagen:</b><br>Schuhmacher<br>(Überwälder Museumsverein)                              |
| 31. <b>Gruppe:</b><br>Fußballer<br>(Überwald-Gymnasium)                                       | 43. <b>Gruppe:</b><br>Hundetrainer<br>(Schutz- und Gebrauchshunde-<br>verein)               |
| 32. <b>Wagen:</b><br>Musiker<br>(Trachtenkapelle Kocherbach)                                  | 44. <b>Wagen:</b><br>Forscher<br>(Ev. Kindergarten)                                         |
| 33. <b>Gruppe:</b><br>Hauswirtschaftlerin<br>(Pflegeheim Finkenhof)                           | 45. <b>Musikzug:</b><br>(Spielmanszug FFW Ober-<br>Schönmattenweg)                          |
| 34. <b>Wagen:</b><br>Handklöppler, Handstricker und<br>Handspinner<br>(Landfrauenvereinigung) | 46. <b>Wagen:</b><br>Holzbildhauer<br>(SG Wald-Michelbach)                                  |
| 35. <b>Gruppe:</b><br>Toilettenwärter<br>(SV Affolterbach)                                    | 47. <b>Gruppe:</b><br>Zimmerer<br>(SG Wald-Michelbach)                                      |
| 36. <b>Wagen:</b><br>Müller<br>(SV Affolterbach)                                              | 48. <b>Wagen:</b><br>Schmied<br>(FFW Affolterbach)                                          |
| 37. <b>Gruppe:</b><br>Butler<br>(VfB Wald-Michelbach)                                         | 49. <b>Gruppe:</b><br>Schornsteinfeger<br>(Die Hussmouge, Aschbach)                         |
| 38. <b>Wagen:</b><br>Töpfer<br>(Eugen-Bachmann-Schule)                                        | 50. <b>Wagen:</b><br>Steinmetz<br>(GV Immergrün, Hartenrod)                                 |
| 39. <b>Musikzug:</b><br>(Neckarauer Narrengilde „Die<br>Pilwe“)                               | 51. <b>Musikzug:</b><br>(Spielmanszug Mannheim-<br>Feudenheim)<br><br>(Änderungen möglich!) |
| 40. <b>Wagen:</b><br>Kosmetikerin und Nageldesign<br>(Vereine im OT Gadern)                   |                                                                                             |
| 41. <b>Gruppe:</b><br>Fitnesstrainer<br>(Vereine im OT Gadern)                                |                                                                                             |

**Viel Spaß beim diesjährigen  
Festzug wünscht Ihnen  
Wald-Michelbach aktuell!**

**Praxis Dr. Thomas Hering | Konradsweg 2 | 69483 Wald-Michelbach**  
Facharzt für Innere Medizin | Diabetologe DDG | Ernährungsmediziner DGEM



**Liebe Patienten,**  
wir freuen uns Sie in unseren neuen Räumlichkeiten begrüßen zu können und bedanken uns für die vielen Glückwünsche und Geschenke zur Praxiseinweihung.  
**Ihr Dr. Thomas Hering mit Team**

**» FREUDE – FREUNDE – LACHEN**  
Wir wünschen allen  
Besuchern frohe Stunden  
auf dem Heimatfest.

- Individueller Innenausbau  
Boden-, Decken-, Wandgestaltung
- Haustüren, Fenster aus Kunststoff und Holz sowie Holz-Aluminium
- Schiebetüren als Schrankfront oder Raumteiler für alle Wohnbereiche
- Zimmertüren für Alt- und Neubau
- Möbel für alle Wohnbereiche nach Kundenwunsch geplant und nach Maß gefertigt
- Reparaturservice und Renovierungen an Holzbauteilen im Innen- & Außenbereich
- Holzfassaden und Holzterrassen
- Bodenschleifarbeiten
- Rolladenreparaturen
- Glasreparaturen, Wärmedämmgläser
- Treppenrenovierungssysteme



**Siefert**  
Schreinerei  
Inspirationen in Holz  
vom Meisterbetrieb

Brunnenstraße 8  
69483 Wald-Michelbach  
Siedelsbrunn  
  
Tel. +49 (0) 62 07.27 42  
Fax +49 (0) 62 07.39 19  
info@schreinerei-siefert.de



MASSGENAUE PLANUNG, FERTIGUNG UND MONTAGE.

www.schreinerei-siefert.de





Allen Bürgerinnen und Bürgern  
wünschen wir gemütliche Stunden beim  
Überwälder Heimatfest 2013.

Ihre Familie Schmitt und Team



## Wir bezahlen Ihre Solaranlage

Sie möchten von günstigem Solarstrom profitieren und Ihren Strompreis für die nächsten 20 Jahre fixieren, scheuen jedoch die Investition in eine eigene Photovoltaikanlage?

### Wie geht das?

- Sie verfügen über eine Dachfläche von mind. 100 qm mit guter Ausrichtung und Neigung
- Sie haben einen Stromverbrauch von mind. 4000 Kwh/Jahr
- Sie wollen umweltverträglich und Co2 neutral Strom produzieren

## Wir finanzieren und bauen für Sie, ohne Kosten und ohne Risiko!

ReSolar  
Inh. Marcus Reubold  
In der Gass 4-6  
69483 Wald-Michelbach  
ReSolar@email.de

Terminvereinbarungen unter:  
06207 – 82680  
0171 – 950 1671  
0157 – 8550 9971  
www.ReSolar-odw.de



In der Gass • 69483 Wald-Michelbach • Telefon: 0 62 07/ 94 06 20



Wir freuen uns  
auf Ihren Besuch beim  
Überwälder Heimatfest

- ▶ zum Heimatfest-Frühstück,
- ▶ zu einem Eisbecher oder
- ▶ zu Kaffee und Kuchen!

Unser Brot des Monats Juli:



**Hildegard von Bingen 500 g 2,45 €**

**Lipp's Backspezialitäten  
erhalten Sie bei:**

**Lipp's Bäcker**

Wetzkeil 14 · Tel. 22 51  
Mo. - Fr. 6.00 - 18.30 Uhr,  
Sa. 6.00 - 12.30 Uhr,  
So. 8.00 - 11.00 Uhr

**Lipp's Bäcker**

City-Filiale · Ludwigstr. 45  
Tel. 94 06 19  
Mo. - Fr. 6.00 - 18.30 Uhr,  
Samstag 6.00 - 13.00 Uhr

**Lipp's Bäcker**

Café In der Gass  
Tel. 94 06 20  
Mo. - Fr. 8.30 - 18.00 Uhr,  
Sa. 8.00 - 17.00 Uhr,  
So. 9.30 - 18.00 Uhr

**Lipp's Bäcker**

nah und gut Markt  
Rothermel · Tel. 92 33 44  
Affolterbach

**Lipp's Bäcker**

im Gemüseparadies  
Siegfriedstraße 29  
Gras-Ellenbach

**Lipp's Bäcker**

Bäckerei Schmitt  
Unter-Abtsteinach

**Lipp's Bäcker**

Netto-Markt  
Ob.-Abtsteinach, T. 92 27 67

**Lipp's Bäcker**

Netto-Markt · T. 06253/98 99 34  
Rimbach, Staatsstraße 51

**Beim Freundeskreis der Eugen-Bachmann-Schule:  
Ein neuer Vorstand wurde gewählt**

Der Freundeskreis der Eugen-Bachmann-Schule wurde im Jahr 1994 von engagierten Eltern gemeinsam mit der damaligen Schulleitung gegründet. Die Ziele dieses gemeinnützigen Vereins dienen ausschließlich der Förderung und Unterstützung der Eugen-Bachmann-Schule. Viele Projekte, die den Schülern zugute kommen und die das schulische Leben über die normale Ausstattung hinaus bereichern, sind oft nur über die Spendenbereitschaft und das persönliche Engagement, auch im ideellen Bereich, der Vereinsmitglieder zu verwirklichen. In der Vergangenheit hat der Freundeskreis immer wieder bei der Gestaltung des Schullebens mitgewirkt und zur positiven Darstellung der EBS in der Öffentlichkeit beigetragen.

Nachdem einige Vorstandsmitglieder aus persönlichen Gründen dem Verein nicht mehr zur Verfügung standen, gab die Jahreshauptversammlung Ende April den entscheidenden Anstoß und wählte einen neuen Vorstand, dessen erklärtes Ziel es ist, die Vereinsarbeit im Sinne der Satzung neu zu beleben.

Die neue 1. Vorsitzende Rita Trojan kennt die EBS als langjährige stellvertretende Schulleiterin und befindet sich jetzt im Ruhestand. „Die Schule, das Kollegium, die Schüler und Eltern sind mir wichtig, daher habe ich mich bereit erklärt den

Vorsitz des Fördervereins zu übernehmen, aber allein erreicht man nichts. Ich bin erfreut und auch ein bisschen stolz, dass es nun wieder gelungen ist ein gutes Vorstandsteam zu wählen. Wir danken allen treuen Mitgliedern und hoffen auf breite Unterstützung. Auch neue Mitglieder sind jederzeit willkommen. Der Beitragseinzug für das Jahr 2013 wird in den nächsten Wochen erfolgen. Dieser Beitrag, dessen Höhe frei festlegbar ist, bildet neben Spenden, für die natürlich auch Spendenquittungen ausgestellt werden, die finanzielle Grundlage, die den Rahmen der Fördermöglichkeiten bestimmt.“

Der neu gewählte Vorstand setzt sich wie folgt zusammen:

1. Vorsitzende: Rita Trojan
2. Stv. Vorsitzender: Karl Metz
3. Kassenwartin: Karin Vogl
4. Schriftführer: Matthias Roth
5. Beisitzer: Wolfgang Wojcik, Yvonne Hölzel

Zu Kassenprüfern wurden gewählt: Jürgen Wolf, Olga Konstanz, Günther Heckmann.

**Wichtig!**  
**Redaktionsschluß  
für redaktionelle Beiträge,  
Veranstaltungstermine  
und Anzeigen ist immer  
der 10. des Vormonats.**

# MARNETH

Gebäudebetreuung · Gartengestaltung · Renovierungen · Entrümpelungen



MGS-Messdienst

**Erfassung und Abrechnung von  
Energie-, Wärme- und Wasserkosten.  
Moderne Verbrauchserfassungsgeräte**

**Ihr Servicepartner im Überwald**

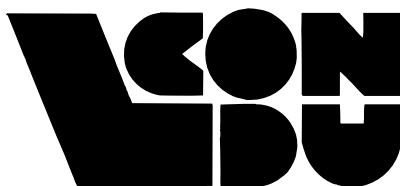
## MARNETH

Kammersänger-Joachim-Sattler-Weg 24  
69483 Wald-Michelbach-Affolterbach

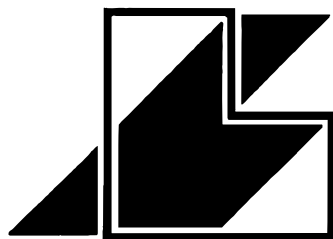
Telefon: 062 07/1834 · Fax 062 07/92 2078 · Mobil: 0171/2 88 10 68  
eMail: marneth@gmx.net · Internet: www.marneth-gebbaudeservice.de

Für eine saubere Umwelt  
**Containerdienst  
Überwald**

Container von 5-36 cbm · Schuttröhre



— Tel.: 062 07/22 12 · Fax: 062 07/94 8903 —



**LUDWIG LUST**  
Transporte · Sand · Kies  
69483 Wald-Michelbach · Neckarstraße 29

## Wald-Michelbach aktuell

### Visitenkarte der Vereine

#### ÜSC Wald-Michelbach

- **Vereinsgründung:** 1990 06272-930820, eMail: achim.mayer@googlemail.com.
- **Mitgliederzahl:** 225 Abt. Basketball: Michael Keßler, Tel. 605976. eMail: michael@uesc-wald-michelbach.de
- **Aktivitäten:** Sportverein für alternative Sportarten, wie Volleyball, Basketball, Badminton Abt. Badminton: Matthias Knapp, Tel. 923462, eMail: Matthias.Knapp@gmx.de
- **Vereinsvorsitzender** Wolfgang Wagner, Stallenkandel 11a, Tel. 6544, eMail: welgi@gmx.de
- **Ansprechpartner für die Presse:** Wolfgang Wagner, Stallenkandel 11a, Tel. 6544, eMail: welgi@gmx.de
- **Ansprechpartner für Leute, die sich fürs Mitmachen interessieren:** Abt. Volleyball: Achim Mayer, Tel. 06272-930820, eMail: achim.mayer@googlemail.com.
- **Internetadresse:** www.uesc-waldmichelbach.de

### Achtung Vereine!

Wald-Michelbach aktuell würde auch Ihre Visitenkarte gerne hier abdrucken!

Bitte Vereinsfragebogen (ist noch einmal auf der Rückseite abgedruckt, ausfüllen, aktuelles Foto beifügen (bitte kein ausgeschnittenes Zeitungsfoto) und an die aktuell-Redaktion, Gartenstr. 1 senden, in

unseren Rathausbriefkasten einwerfen oder mailen an wm-aktuell@t-online.de.

Sollten Sie schon einen Fragebogen eingeschickt haben und die Visitenkarte wurde bisher nicht abgedruckt, dann sind die ihre Daten bei unserem Festplattencrash verloren gegangen! Wir haben darüber berichtet. Bitte noch einmal einsenden!

### STEUERBERATER

Dipl.-Kfm. **BERND**



#### Steuerberatung

- Erstellen von Jahresabschlüssen
- Verfassen von Steuererklärungen
- Vertretung bei Betriebsprüfungen
- Optimierung der Rechtsformgestaltung
- Nachfolgeregelung
- Buchhaltungs- u. Lohnverrechnungsservice

#### Unternehmensberatung

- Erfolgsplanung und Finanzplanung
- Controlling und Reporting
- Unternehmensbewertung und -diagnose
- Mitarbeiterauswahlverfahren
- Videounterstützte Trainings
- Semiar „Die Reise zu mehr Erfolg“

Hauptstr. 36 · 69438 Wald-Michelbach · Tel.: 062 07/92 2070-71 · Fax: 92 2072 · www.steuerberaterveit.de



## Der aktuell-Vereinsfragebogen

Wie heißt Ihr Verein?

Wann wurde er gegründet?

Wieviele Mitglieder hat er?

Zielgruppe:

Welche Aktivitäten bietet Ihr Verein?

Wann und wo sind regelmäßige Treffs/Proben/ Training:

Gibt es eigenständige Abteilungen? Welche sind es?

Wie heißt der/die Vereinsvorsitzende?

Feiert Ihr Verein in diesem Jahr ein Jubiläum oder gibt es eine besondere Veranstaltung? (Bitte Termin und Veranstaltungsort!)

Wer ist Ansprechpartner für Leute, die sich für's Mitmachen in Ihrem Verein interessieren? (Bitte Name, Adresse, eMail, Telefonnummer)

Wer ist Ansprechpartner für die Presse?

Haben Sie eine Internetadresse?

Den ausgefüllten Fragebogen (möglichst mit 1 Foto) bitte in unseren Rathausbriefkasten einwerfen oder die Fragen per eMail beantworten (wm-aktuell@t-online.de) Weitere Angaben bitte auf ein extra Blatt notieren.

# ERFRISCHUNG gefällig?

Der günstige Toyota Klimaanlage-Check:

Sommerhitze? Kein Problem.

Eine perfekt arbeitende Klimaanlage sorgt für:  
Wohlbefinden, Komfort, konzentrierte Fahrt

**25,- €**

Unser Preis für den  
kompletten  
Klimaanlagen-Check

Deshalb überprüfen wir Ihre  
Klimaanlage zum **Festpreis** auf:

- Zustand von Kompressor, Kondensator und Antriebsriemen
- Funktion und Dichtheit  
*Zusatzarbeiten für Wartung und Befüllung werden gesondert berechnet*

Zusätzlich bieten wir an:

- **Klimaanlagendesinfektion** zum Festpreis von 25 €\*
- **Urlaubs-Check** für nur 10 €\*  
*\* zuzüglich Material*

**Worauf warten?**

**Wir freuen uns auf Ihren Besuch!**

**TOYOTA Auto Bauer GmbH**

Beerfeldener Str. 26a  
69483 Wald-Michelbach

Tel: 0 62 07-5174  
ks1403@googlemail.com  
www.toyota-bauer.eu



**TOYOTA**





Verhören Sie sich auch öfters einmal?

**HÖRGERÄTE**  
**WIEDHÖFT**

Meisterbetrieb für Hörakustik



69483 Wald-Michelbach · In der Gass 12  
Telefon 0 62 07/92 38 88 oder 062 53/97 23 95

64668 Rimbach · Staatsstraße 44a  
Telefon 0 62 53/97 23 95  
(direkt am Rimbacher Bahnhof gelegen, kostenfreie Parkplätze)

64385 Reichelsheim · Bismarckstraße 13  
Telefon 0 61 64/5 16 33 44

64646 Heppenheim · Friedrichstraße 25  
Telefon 0 62 52/91 01 08

## Dr. jur. H.-J. Bülow Steuerberater

- Steuer-Erklärungen / Jahresabschlüsse
- Lohn- und Finanzbuchhaltung
- Betriebsprüfungen, Steuerstrafverfahren
- Existenzgründung, Rechtsformwahl
- Nachfolgeplanung, Erbschaftssteuer
- Vereinsbesteuerung

Büro Wald-Michelbach: 69483 Wald-Michelbach · Scheffelstraße 19  
Tel. 06207/924-525 · Fax 06207/924-526 · Mobil: 0151/42503792 · wmb@dr-buelow.de

**Heidelberg · Mannheim · Wald-Michelbach**

## Beiträge zur Geschichte

Hans-Günther Morr:

### Die „Stichelgräber“ in Schlierbach



Die von der Wald-Michelbacher Heimatkunde herausgegebene Dokumentation, Sühnekreuze, stumme Zeugen alter Schuld, Inventarisierung der überbrachten Flurdenkmäler, mit Sagen, Märchen und Erzählungen aus dem Oden-

wald fanden ein reges öffentliches Interesse. Selbst die deutsche Flurdenkmalforschung mit Sitz in Regensburg übermittelte lobende Worte. Trotzdem kamen von Fachleuten auch kritische Anmerkungen. Am meisten wurde bemängelt,

**Allianz**

Unser Partner für Bausparen:

**wüstenrot**

**Versicherung · Vorsorge · Vermögen**

Vertretung:

**WILHELM KNOPF**

69483 Wald-Michelbach · Siedelsbrunner Weg 5  
Telefon (0 62 07) 54 33 · Fax (0 62 07) 68 70  
Auto-Telefon (0171) 8 15 68 45

dass die im Raum Odenwald einmaligen Grabkreuze auf dem Friedhof von Schlierbach im Heimatbuch keine Erwähnung fanden. Diese Unterlassung soll mit nachfolgendem Beitrag ausgeglichen werden.

### „Stickelgräber in Schlierbach“

Auf dem Friedhof von Schlierbach, einem Ortsteil von Lindenfels, findet man statt Grabkreuzen oder Grabsteinen Totenbretter, hier „Grabstickel“ genannt, die für die reformierten Gemeinden der Kurpfalz früher typisch waren. Die Vielzahl der schlichten Grabausschmückungen machen den Kirchhof zu einer der bemerkenswertesten Ruhestätten des Odenwaldes. Die Grabzeichen, weiße Holzbretter, schließen oben mit einem verzierten Dach ab. Einziger aufgemalter Schmuck ist ein Tontopf mit drei Blumen, meist Tulpen. Sie künden von Werden, Sterben und Auferstehen des Menschen. Darunter stehen Namen, Ort, und Jahreszahl des Verstorbenen. Darüber die Inschrift: „Hier ruht in Frieden“. Seit 1564 ist die Kirchengemeinde Schlierbach reformiert und

hat bis heute am reformierten Bekenntnis der alten Kurpfalz festgehalten. Damit tragen die Grabstickel nicht die für reformierte Christen bedenkliche Einleitung „Hier ruht in Gott“, sondern die neutrale Formel „Hier ruht in Frieden“ und es wird auch ganz auf eine Kreuzdarstellung verzichtet.

Zur Geschichte:

Die Toten wurden früher zu Hause auf einem Totenbrett aufgebahrt und mit diesem Brett zum Friedhof getragen. Die Bretter waren schon vorher wie oben beschrieben ausgemalt und wurden aus Hygienegründen nicht mehr verwendet. Stattdessen blieben sie aufgestellt am Kopf des Grabes und gaben damit der Begräbnisstätte einen Namen.

Die Totenbretter auf dem Schlierbacher Friedhof drücken die Gleichheit aller Menschen im Tode aus. Es ist üblich, dass nur Bestattungen in Einzelgräber Verwendung finden. Das bedeutet, dass sowohl der Großbauer als auch die einfache Dienstmagd einträchtig nebeneinander ruhen.



Baugeschäft

**HERING**

Inh.: Dipl.-Ing. St. Hering

Ludwigstraße 107 · 69483 Wald-Michelbach · Telefon (0 62 07) 23 19 · Fax 8 22 03

### aktuell-Sprachkurs:

## Lernt ourewällerisch mit Hans Karl

*Heid, in re Zeit, wou die Kinner in de Schul Fremdsprooche lerne misse, äwwer dodefer koa bissel ourewällerisch beigebroocht krieje...*

... möchte Wald-Michelbach aktuell mit seiner Aktion „ourewällerisch mit Hans Karl“ dazu beitragen, dass die „ourewäller Sproach“ auch noch im Jahr 2014 von unseren Kindern, aber auch von den zahlreichen Zugezogenen und Gästen verstanden wird. Daher unser „Sprachkurs“.

### Lektion 134/ 134. Daal:

Was bedeuten die folgenden Vokabeln?

#### 1. Brennkees

- a) Eingebanntes
- b) Kochkäse
- c) Gekochtes

#### 2. schnebaradle

- a) schleudern
- b) umkippen
- c) Radfahren

#### 3. babbeln

- a) kleben
- b) sprechen
- c) bättern

Damit unsere aktuell-Aktion allen Leserinnen und Lesern auch noch Spaß macht, verbinden wir sie mit einem kleinen Ratespiel. Wer mitmacht und die richtigen Erklärungen einsendet, kann mit etwas Glück jeden Monat einen Einkaufsgutschein im Werte von € 15 gewinnen!

### Und so wird's gemacht:

Wir stellen Ihnen in jeder Ausgabe 3 Vokabeln mit je 3 Antwortmöglichkeiten vor. Bitte kreuzen Sie die richtige Antwort auf dem Antwortkupon auf der nächsten Seite an und senden Sie ihn jeweils bis zum 10. eines Monats an die aktuell-Redaktion, Gartenstr. 1, oder werfen Sie ihn in unseren Redaktionsbriefkasten im Rathaus ein. Und bitte vergessen Sie nicht den Termin einzutragen, an dem Sie aktuell erhalten haben.

Antworten per Fax können leider nicht angenommen werden.

### Auflösung Lektion 133:

Hier die Auflösung unserer Lektion aus Heft 5/2013:

#### 1. Guguggsblumme

- b) Buschwindröschen

#### 2. driwweliern

- c) antreiben

#### 3. gepiesaggd

- c) geärgert

Unter den eingegangenen richtigen Lösungen wurde Frau Susanne Wilhelm, Seckenrain 16, Wald-Michelbach, als Gewinnerin gezogen.

Herzlichen Glückwunsch! Sie erhält den Einkaufsgutschein per Post zugesandt! Und nun viel Erfolg bei unserer nächsten Lektion!

(rimdrehe)

## aktuell-Aktion „Lernt Odenwälderisch“

Tragen sie hier bitte die richtige Lösung ein und gewinnen Sie vielleicht einen Einkaufsgutschein im Wert von 15 €.

### 1) Die richtige Antwort ist:

1 a, b, c                      2 a, b, c                      3 a, b, c

(a, b oder c bitte ankreuzen)

### 2) Wann (Datum) haben Sie diese aktuell-Ausgabe 6/2013 erhalten? (Bitte unbedingt ausfüllen!):

**Absender:**

Bitte vollständig ausgefüllt bis 15. 07. 2013 in unseren **Rathausbriefkasten** einwerfen!  
(Kupon bitte ausschneiden und **nicht** knicken!)

## aktuell-Aktion „Geburtstagsorte“

Wenn Sie zwischen dem **1. und 31. August 2013** Geburtstag haben, können Sie bei uns eine „Lipp's Bäcker-Geburtstagsorte“ gewinnen, wenn Sie uns den Kupon ausfüllen!

### 1) Ich möchte eine Torte gewinnen! Mein Geburtstag ist am:

(Nur Tag und Monat angeben!)

### 2) Wann (Datum) haben Sie diese aktuell-Ausgabe 6/2013 erhalten? (Bitte unbedingt ausfüllen!):

**Absender:**

Bitte vollständig ausgefüllt bis 15. 07. 2013 in unseren **Rathausbriefkasten** einwerfen!  
(Kupon bitte ausschneiden und **nicht** knicken!)



# NEUWERTIG. GÜNSTIG. SOFORT VERFÜGBAR.



Abb. zeigt Sonderausstattung

Fiat Panda Classic Tageszulassungen<sup>2</sup>

Jetzt schon  
ab € 7990,-

Günstiger geht's nicht –  
der Fiat Panda Classic inklusive:

- 5 Türen • Zentralverriegelung • Elektrische Fensterheber vorn • Servolenkung • ABS mit EBD
- Wärmeschutzverglasung u. v. m.

**FIAT – DIE AUTOMARKE MIT DEM NIEDRIGSTEN DURCHSCHNITTlichen CO<sub>2</sub>-AUSSTOß IN EUROPA.<sup>3</sup>**

Kraftstoffverbrauch (l/100 km) nach RL 80/1268/EWG: kombiniert 6,0–4,9. CO<sub>2</sub>-Emission (g/km): kombiniert 139–113.

<sup>1</sup> ggü. der UPE des Herstellers    <sup>2</sup> Tageszulassungen von 06/2012

<sup>3</sup> JATO-Studie: volumengewichteter durchschnittlicher CO<sub>2</sub>-Ausstoß (g/km) unter Europas meistverkauften Automobilmarken 2012.  
www.jato.com

Ihr Fiat-Händler:

**auto  
egner**

Ludwigstraße 113  
69483 Wald-Michelbach  
Tel.: 0 62 07/68 28 · Fax: 14 22  
autohaus-egner@t-online.de  
www.autohaus-egner.de





**Nähparadies ADLER**  
Damen, Herren und Kinder Inhaberin: Nefiye Pernek  
**ÄNDERUNGSSCHNEIDEREI**

(Reinigungsannahme) Textilien, Pelz, Leder, Brautkleider etc.

Ludwigstraße 40 · 69483 Wald-Michelbach · Tel. 0 62 07 / 92 49 73  
Öffnungszeiten: Mo. - Fr. 9.00 - 13.00 Uhr u. 15.00 - 18.00 Uhr, Sa. 9.00 - 13.00 Uhr



**„Zukunft genießen!“**

Jeder Mensch hat etwas, das ihn antreibt

Wir machen den Weg frei.

**Vorsorgen**  
Überlassen Sie Ihre Zukunft nicht den Sternen und nehmen Sie Ihre private Vorsorge in die Hand. Jetzt ist der beste Zeitpunkt!  
Private Vorsorge kann ganz leicht sein.  
Denn der Staat hilft mit Zulagen und Steuervergünstigungen kräftig mit.  
Lassen Sie sich von uns beraten.

**Volksbank Überwald-Gorxheimertale eG**  
Geschäftsstelle Wald-Michelbach  
Tel.: (0 62 07) 92 38 1 - 0  
Geschäftsstelle Affolterbach  
Tel.: (0 62 07) 92 38 2 - 0

**Die Bank unserer Region**




Wir bringen Ideen zum AusDRUCK!

**DRUCKEREI**  
**GROER+MÖHLER GMBH**  
**SCHULVORDRUCK-VERLAG**

Am Hergesgrund 2 · 64678 Lindenfels-Kolmbach  
Telefon 0 62 54/94 22 94 · Telefax 94 22 95 · www.gm-druck.com



## Rat und Hilfe

Beratungsstellen und Hilfseinrichtungen

### Alkoholprobleme/ Führerscheinenzug

Wöchentliche Gesprächsgruppe für Betroffene und Angehörige freitags ab 20.00 Uhr im ev. Gemeindehaus.  
Kontakttelefon: 943388 (Fam. Maaß).

### Alkohol- und Medikamenten- abhängigkeit

Kreuzbund Selbsthilfegruppe, Gruppengespräche jeden 2. und 4. Dienstag im Monat im Jugendtreff, Kontakt: Tel. 1645 (Herr Gleich).

### Allgemeine Lebensberatung

des Caritasverbandes, Spechtbach 10, Sprechstunde jeden Mittwoch von 13.00 bis 14.00 Uhr nach Vereinbarung. Termine Tel. 06252-990130.

### Drogenberatungsstelle

der AWO in Wald-Michelbach, Spechtbach 10. Sprechstunde alle 14 Tage donnerstags nach Vereinbarung. Termine Tel. 06251-64565.

### Erziehungsberatung

des Caritasverbandes, Spechtbach 10. Termine Tel. 06252-990115.

### Hospizdienste

Sterbe- und/oder Trauerbegleitung, Am Bahnhof 8, Tel./Fax/AB 922666.

### Job-Center Mörlenbach

Sprechstunde nach Voranmeldung jeden Donnerstag ab 9.00 Uhr im Rathaus Wald-Michelbach.

### Schuldnerberatung

des Caritasverbandes, Spechtbach 10, Sprechstunde jeden Mittwoch von 13.00 bis 14.00 Uhr nach Vereinbarung. Termine Tel. 06252-990130

### Seniorenberatung

des Diakonischen Werkes Jeden 1. und 3. Montag im Monat, 9.00 bis 12.00 Uhr, offene Sprechstunde, Ludwigstr. 90, Tel. 2105.

### Suchtkrankenhilfe

des Caritasverbandes, Spechtbach 10, Sprechstunde donnerstags nach Vereinbarung, Tel. 06252-700590.

### Wald-Michelbach hilft

Vermittlung ehrenamtlicher Unterstützer an Hilfsbedürftige, Am Bahnhof 8, Tel. 948700.

## rundum häusliche Pflege

Wetzkeil 2

69483 Wald-Michelbach

Tel.: 0 62 07 / 4 61 75 42

Fax: 0 62 0 7 / 4 61 75 43

24h-Bereitschaftshandy:

01 76 / 82 13 45 88

- Betreuungsnachmittage in den Geschäftsräumen (3x pro Woche)
- Mehrstündige Versorgung zu Hause
- Zugelassen bei allen Kranken- und Pflegekassen
- Alle pflegerischen und behandlungspflegerischen Leistungen
- Beratung / Hilfe bei Anträgen

## Treffpunkt

### Regelmäßige Termine in Wald-Michelbach

#### Aktive Senioren

Senioren-Gymnastik:  
Montags von 9.30 bis  
10.30 Uhr im Evangeli-  
schen Gemeindehaus.

#### Geselliges Tanzen:

Zweimal im Monat  
donnerstags von 9.30 bis  
11.00 Uhr im Evangeli-  
schen Gemeindehaus.

#### Wandern:

Jeden zweiten Dienstag  
im Monat.

#### Vorträge

**und Veranstaltungen:**  
Jeden 3. Dienstag im  
Monat um 15.00 Uhr im  
Überwälder Einhaus.

**Informationen Tel. 2189.**

#### Aktive Kernbereiche

Sprechstunde nach  
vorheriger Terminver-  
einbarung mit Herrn  
Jäger im Rathaus

#### Bau- und Energiebe- ratung

Offene Sprechstunde  
von Dipl.-Ing. Claudia  
Felske jeden Dienstag  
von 10.00 bis 12.00 Uhr  
im Rathaus, Zimmer 5.  
Information: Tel. 947119.

#### Gemeindebücherei Affolterbach

im Dorfgemeinschafts-  
haus. Öffnungszeiten jeden  
Mi. 18.00 bis 20.00 Uhr.

#### Café am Bahnsteig

in den Räumen der  
Sozialstation Diakonie  
Überwald, Am Bahnhof  
8, jeden Dienstag 14.00  
bis 17.00 Uhr, Betreu-  
ungsgruppe für de-  
mentzranke Menschen.

#### Café Blauvogel

Treffpunkt für Trauern-  
de, Treffen zweimal im  
Monat an einem Mitt-  
woch- und Freitagnach-  
mittag, 15.00 bis 17.00  
Uhr, Am Bahnhof 8  
(ehem. Bahnhof Ober-  
Wald-Michelbach).

#### Energiegespräche

Jeden Dienstag im  
Monat, 19.30 bis 21.00  
Uhr im Einhaus. Info:  
Tel. 9499230, claudia.  
felske@stadtentwick-  
lung-hessen.de

#### Die Grünen

Monatsversammlung an  
jedem ersten Dienstag  
im Monat, 20.00 Uhr, im  
Gasthaus „Zur Spinne“.

#### Heimattmuseum

im alten Rathaus in der  
Gass, geöffnet in den  
Sommermonaten  
donnerstags von 15.00  
bis 17.00 Uhr und  
sonntags von 14.00 bis  
17.00 Uhr.

#### IG pro Schiene

Treffen jeden 2. Don-  
nerstag im Monat, um  
20.00 Uhr, im Gasthaus  
„Heid“.

#### Job-Center

Sprechstunde des Job-  
Centers Mörlenbach:  
Nach Voranmeldung  
jeden Donnerstag ab  
9.00 Uhr im Rathaus.

#### Kompaß Arbeits- losentreff

Jeden 2. und 4. Mon-  
tag im Monat, 9.30 bis  
11.30 Uhr, jetzt in Mör-  
lenbach, Hirschgasse 3.

#### MIZ- Medien und In- formationszentrum

im Überwald-Gymnasi-  
um. Öffnungszeiten:  
Mo.-Do. 7.45-14.45, Do.  
16.00 -19.00 Uhr,  
Fr. 7.45-13.15 Uhr.

#### Parkinsongymnastik

Jeden Mittwoch, 12.00  
Uhr, im Seniorenwohn-  
sitz, Bürgermeister-Bach-  
mann-Straße.

**Fehlt Ihr Termin?  
dann mailen oder  
faxen Sie uns!  
wm-aktuell@t-on-  
line.de  
www.wald-michel-  
bach-aktuell.de**

#### Die BARMER-GEK informiert: Gut versichert in den Auslands- urlaub

Fast acht Millionen Euro erstattete die BARMER GEK 2012 ihren Versicherten für Behandlungen während eines Urlaubs im Ausland. Am häufigsten stammen die Rechnungen aus klassischen Reisezielen wie Spanien und der Türkei. Aber auch Österreich, Frankreich, die Schweiz oder Italien tauchen häufig auf. Für Reisen ins Ausland rät die BARMER GEK, in jedem Fall privat vorzusorgen. Zwar bieten die Europäische Krankenversicherungskarte EHIC und in einigen Staaten Auslandskrankenscheine einen guten Schutz. Dennoch könne eine private Auslandsreisekrankenversicherung schon dann sinnvoll sein, wenn man nur zum Tanken über die Grenze fahren wolle.

Hintergrund: Bestehen Arzt oder Klinik auf einer Privatrechnung, muss der Patient den Betrag nicht nur vorstrecken, die deutsche Krankenkasse darf oft auch nur einen Teil erstatten. Ursache sind die unterschiedlichen Preise, die für medizinische Behandlungen bei einer Privatbehandlung im Ausland im Vergleich zu einer Behandlung auf Versichertenkarte in Deutschland bezahlt werden.

Vorgebeugt gegen solche finanziellen Risiken haben die über eine Million BARMER GEK Versicherten, die eine Auslandskrankenversicherung beim Kooperationspartner ihrer Krankenkasse, der HUK-COBURG Krankenversiche-

rung, abgeschlossen haben. Versichert ist damit zum Beispiel der Rücktransport nach Deutschland in medizinisch sinnvollen Fällen.

Durch EHIC und Co weist man auf einer Auslandsreise seinen gesetzlichen Versicherungsschutz nach. Für eine Behandlung muss man allerdings Ärzte oder Krankenhäuser ansteuern, die in das gesetzliche Versicherungssystem des Urlaubslandes eingebunden sind und über die EHIC oder den Auslandskrankenschein abrechnen. Die Kosten der Behandlung werden dann (von den landestypischen Eigenanteilen abgesehen) zwischen den Staaten bzw. Krankenversicherungsträgern ausgeglichen.

Klappt das nicht, sollte man darauf achten, als Arztrechnung klar erkennbare Quittungen mitzubringen. Erleichtert wird die Abrechnung außerdem, wenn Diagnose und Behandlung genau beschrieben sind und erkennbar ist, dass die Rechnung bezahlt wurde. Da Arzneimittelnamen von Land zu Land häufig unterschiedlich sind, ist es hilfreich, wenn aus der Arzneimittelverordnungen der Wirkstoff erkennbar ist. Weitere Tipps, wie man sich in Sachen Krankenversicherung gut für den Urlaub im Ausland rüstet, gibt es zum Beispiel unter [www.barmer-gek.de/100871](http://www.barmer-gek.de/100871) oder bei der BARMER GEK, Rathausplatz 4 in 69509 Mörlenbach.

**Besuchen Sie aktuell im Internet:  
[www.wald-michelbach-aktuell.de](http://www.wald-michelbach-aktuell.de)**

**Seit** **Schmitt** **und** **Walter** **1934**

**HOCH- UND TIEFBAU GMBH**

Heidelberger Straße 2 · 69483 Wald-Michelbach  
 Telefon: 0 62 07/32 45 · Fax: 0 62 07/92 07 14

Neubau, Umbau und Verbundpflasterarbeiten  
 Baggerarbeiten und Außenanlagen

**Bundespreisträger im Handwerk für Denkmalpflege**

Wir beschäftigen ausschließlich Fachpersonal.

**Kleinanzeigen**

**Kfz./Zubehör**

Verkaufe Roller 125 Rex RS, TÜV neu, Bremse vorne neu, Batterie neu, Bj. 2009, ca. 3.800 km, mit Topcase, EUR 550 VHB. Tel. 7259.

2 original Opel-Skihalter, schwarz, auch für Snowboards, EUR 10. Tel. 5307.

**Kindersachen**

Kinderbettwäsche zu verkaufen. Größe 80 x 80 cm Kopfkissen, 135 x 200 cm Bettbezug, für EUR 8 je Garnitur. Tel. 0176-27034411.

Teutonia Kinderwagen, olivgrün, trendig und aktuell, für EUR 40 zvk. Tel. 949321.

Verkaufe Klettergerüst incl. Rutsche, Plastik für draußen, Little Tikes, EUR 150 VHB. Tel. 1667.

Verkaufe Spielhaus von Little Tikes, Plastik für draußen, EUR 180 VHB. Tel. 1667.

Herlag Kinderhochstuhl aus Holz,

Umbau mit Kindertisch, Kissen und Sitzverkleidung. Tel. 948860.

Verkaufe Trampolin, D 4,20 m, incl. Fangnetz, für EUR 130 VHB. Tel. 1667.

**Verkäufe**

Elektrische Schreibmaschine mit Speicher günstig abzugeben. Preis VHS. Tel. 6864.

LCD-Monitor, Fujitsu-Siemens, 20", für EUR 40. Tel. 81483.

Jeansshorts von Esprit, Gr. 36, EUR 10. Tel. 9499627.

Nike Sneaker, weiß, neu, Gr. 38 für EUR 30 zvk. Tel. 9499627.

T. Hilfiger Shorts in weiß, neu, Gr. 36/S, EUR 20. Tel. 9499627.

Polsterbank mit Schlafffunktion, 2,00 x 1,50 m, Ausziehtisch 1,20 x 0,80 m, 2 Stühle, Bezüge beige.braun gestreift abzugeben. Tel. 7339.

Sehr gut erhaltener Motorradanzug, Design by BMW, Schöffel Gore Tex, Gr. 38/40, Preis EUR 40. Tel. 948904.

Duschabtrennung mit Druck, Vogel-

**Bitte unbedingt beachten:**

Nur private Kleinanzeigen (außer Vermietungen, usw.) sind kostenlos, und zwar höchstens 3 Anzeigen mit je 1 Artikel und nur 4 - 5 Zeilen aus dem Raum Wald-Michelbach und Grasellenbach. Weitere Anzeigen, sowie Geschäftsanzeigen, Vermietungen, Verkauf von Häusern, Wohnungen, ETW, Grundstücken, nur gegen 5 € (Vorkasse Bargeld).

Kleinanzeigen bitte nur schriftlich in unseren Rathausbriefkasten oder per Post an die Redaktion. Änderungen und tel. Auskünfte sind leider nicht möglich! Bitte vermerken Sie auf dem Blatt mit ihrer Anzeige (nicht auf dem Briefumschlag) ihren vollständigen Absender und das Datum! Redaktionsschluß ist immer der 10. eines Monats!

Modernisierungs- und  
 Energiespartipps unter  
[www.Holzbau-Reinhard.de](http://www.Holzbau-Reinhard.de)



Zimmerei  
 Dacharbeiten  
 Photovoltaik-Anlagen  
 Niedrigenergie-Häuser  
 Individuelle Aufstockungen  
 in Holzbauweise

**Klaus Reinhard Holzbau GmbH**

Adolf-Koch-Straße 10 · 69483 Aschbach · Tel. 062 07/8 19 93 · Fax 8 28 35



**Kleinanzeigen bitte nicht persönlich, nicht per Telefon!**

motiv aus Glas. H 1,40, Br 0,72, 5 mm stark. Tel. 7259.

Verkaufe 10 Schwangerschaftshosen, Größe M, EUR 30. Tel. 949221.

Verkaufe 10 Schwangerschaftsober- teile, Größe M für EUR 30. Tel. 949321.

Fahrbares Förderband zu verkaufen: 8,50 m l, 0,70 m b, 0,50 m band- breite, 2,2 kw, EUR 375. Tel. 81366.

80 l Restmülltonne, grau, für EUR 35 VHB abzugeben. Tel. 83023.

240 l Restmülltonne für EUR 20 zu verkaufen. Tel. 5744/AB.

120 l Grüne Papiertonne abzugeben. Tel. 3661.

Verkaufe Hand-Kehrmaschine, 700 mm Arbeitsbreite, Tel. 5423.

Schlafz. Anbauwand, Eiche rust. massiv, bestehend aus Nachtt., Hoch-Schränke r/l, Bett, Lattenr., Matratzen, 2 Kleiderschr, 1 Eckregal. für EUR 300 zv., Tel. 6767.

Hartschalenkoffer, 70 x 50 cm, schwarz, mit Leichtlaufrollen und Teleskoptragegriff, kaum gebraucht, für EUR 20 zu verkaufen. Tel. 2927.

Zet-Com 250 Dig. Anrufbeantworter, 40 Min. Aufzeichnungszeit, Fernab- frage, EUR 20, Tel. 2968.

**Verschiedenes**

**Atelier Kreativ...** Malen lernen und mehr... Individueller, qualifizierter und preiswerter Unterricht nach Ter- minabsprache. Gertrud Wagner, Tel. 7357, info@atelierkreativ.de.

**Gitarrenunterricht,** qualifizierter Unterricht für Anfänger und Fortge- schrittene, Tel. 81956, www.gitarren- unterricht-goelz.de.

**Qualifizierter Reitunterricht** auf gut ausgebildeten Schulpferden für Anfänger und Fortgeschrittene. Infos unter Tel. 0179-5997240 o. 9257412.

Erfahrene Tagesmutter könnte Ihr Kind betreuen, bei Ihnen zu Hause

**Ohne Absender kein Abdruck einer Kleinanzeige!**



Rößling Computer Service  
Bgm.-Arnold-Str. 3  
69483 Wald-Michelbach  
Tel.: 06207 920106  
www.r-c-s.de

- ✓ Vor-Ort-Service
- ✓ Fachwerkstatt
- ✓ Beratung
- ✓ Verkauf
- ✓ Netzwerk
- ✓ Internet

**Computer-Probleme ?**  
Wir helfen schnell & kompetent!

**Vermietungen + Verkäufe nur gegen EUR 5 (Vorkasse)**

oder bei mir. Zertifikat vom Jugend- amt liegt vor. Tel. 0151-41239055 oder 82572.

Wald-Michelbach aktuell sucht für einige Bezirke zuverlässige(n) Aus- träger/in. Bitte mit dem Abschnitt auf S. 52 melden.

Tausche meine 240 l Restmülltonne gegen 120 l Restmülltonne. Handy- Nr. 0176-27034411.

Suchen ca. 500 qm ebene Wiese zu pachten. Tel. 82776, 0160-99514292.

Suche Putzhilfe für Freitagvormittag, 3-4 Std. ab September. Tel. 4709144.

Zuverlässige Putzhilfe, langfristig für 2-3 Std/Woche im OT Aschbach ge- sucht. Tel. 83023.

Suche günstig 240 l Restmülltonne. Tel. 1541 AB.

Suche günstig Badewanne, Stan- dardmaß 170 x 75 x 59 cm. Tel. 1541 AB.

Suche Zeugin, die am 6.6.13 vor

dem Edeka Markt beobachtet hat, wie eine Person beim Ausparken meinen blauen Toyota Aygo beschä- digte. Tel. 06068-1673.

**Vermietungen**

Gadern: 3 ZKB, ca. 80 qm, Balkon Keller, schöne Aussicht, ruh. Lage. Tel. 0160-96924380.

Siedelsbrunn: Die Gemeinde ver- mietet 4 ZKB, Keller, Waschküche, ca. 97 qm, Tel. 947156, Gebäudewirt- schaft, Herr Münch.

Wald-Michelbach: 3 ZKB mit Balkon, ca. 82 qm, Keller, Autostellplatz, Tel. 3661.

Wald-Michelbach: 2 ZKB, ca. 60 qm, Terrasse, Keller, ruhige Südlage, Tel. 3661.

Wald-Michelbach: 5 ZKB, 180 qm DG-Wohnung mit Glasda- chauschntt und Terrasse, geh. Aus- stattung, ab 1.8.13 zvm, EUR 950 + Nk + 2 MM Kt. Tel. 606990.

**Ohne Absender kein Abdruck einer Kleinanzeige!**



**JENS MÜCK**



Pestalozzistraße 11 · 69483 Wald-Michelbach  
Telefon: 06207/1371 · Fax: 06207/83040  
e-Mail: SCHREINER.MUECK@web.de  
www.schreiner-mueck.de

- Einbauküchen
- Laminat • Parkett
- Umzugsservice

## Liebe Leserinnen und Leser,

private Kleinanzeigen sind auch 2011 kostenlos. Aber nur, wenn Sie unsere Bedingungen lesen und auch einhalten.

Für Vermietungen, Verkauf von ETW, Häusern und Grundstücken und für geschäftliche Kleinanzeigen nehmen wir einen Unkostenbeitrag von EUR 5 (Nur Vorkasse bar in den Umschlag mit der Anzeige). Überweisungen sind nicht erwünscht, da sie uns zusätzliche Arbeit machen und Kosten verursachen. Quittungen und Rechnungen können leider nicht erstellt werden.

Geschäftliche Anzeigen sind Angebote, mit denen Sie sich ein Zusatzeinkommen erhoffen.

Kleinanzeigen, höchstens 3 pro Ausgabe, haben höchstens 4 bis 5 Zeilen und enthalten nur 1 Artikel. (Diese Einschränkung ist leider nötig, da uns schon Wohnungsaufösungen mit bis 90 Artikeln abgegeben wurden)

Da wir die Kleinanzeigen auseinander schneiden, muß auf jeder Kleinanzeige die Rufnummer vermerkt werden.

Kleinanzeigen bitte mit **vollständigen Absender** nur per Post an die Redaktion oder in unseren Rathausbriefkasten also bitte nicht per eMail, per Telefon, per Fax und auch bitte nicht persönlich! Wir haben leider keine Mitarbeiter!

## Wald-Michelbach aktuell

Wald-Michelbach: 2 Z, EB-Küche, Du, WC wohnen auf 2 Ebenen, 65 qm, sep. Eingang, PKW-Stellplatz, ab 1.9. zvm. EUR 350 + Nk. Tel. 3296 ab 18.00 Uhr.

Wald-Michelbach: 2 ZKB, ca. 65 qm, mod. Küche, geh, Ausstattung, Nähe Ortskern in ruh. Lage, Abstellr., Terrasse, Stellplatz, möbl. mögl., EUR 390 + Nk + Kt, ab sofort, Tel. 1676.

Wald-Michelbach: 1-Fam. Haus, 5 ZKB, Gäste WC, sep. Du, Hauswirtschaftsraum, Terrasse, Balkon, Keller, Garage, Grünfl., 130 qm, EUR 590 + Nk + Kt. Tel. 3095.

Wald-Michelbach: 3 ZKB (BW + Du), Flur, Abstellkam, 93 qm + Balkon, Keller mit WaMa-Anschluß, Sat, Solar, ZH, Vollwärmeschutz, EUR 490 + Nk + Kt., Tel. 921292.

Wald-Michelbach: Zentral aber ruhig gelegen, 3 ZKB, 83 qm, mit Terrasse und Balkon, bodentiefe Fenster, sep. Eingang, ab 1.9. frei, EUR 420 + Nk. Tel. 0151-10869147.

Wald-Michelbach: Büro, Lager, Werkstatt, insg. 210 qm, erweiterbar/teilbar, LKW befahrbar zu vermieten. Preis VHS. Tel. 06253-1511.

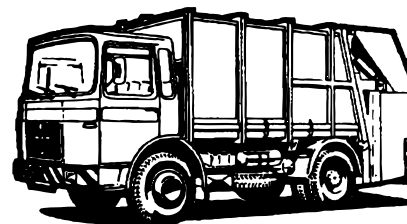
Wahlen: 7 ZK, 2 Bäder, ca. 140 qm, 1. OG, gr. Südbalkon, Keller, Fußb.-Heizung, Niedrigenergiehaus, EUR 700 + Nk + 3 MM Kt. Tel. 923365.

**Bitte beachten: Kleinanzeigen haben höchstens 4 - 5 Zeilen. Den vollständigen Absender nicht vergessen!**

Besuchen Sie aktuell im Internet: [www.wald-michelbach-aktuell.de](http://www.wald-michelbach-aktuell.de)

## Wald-Michelbach aktuell

### Müllabfuhr



### Juli 2013

Mo.	01. 07.	Bio B 1
Di.	02. 07.	Hausmüll B 2
Do.	04. 07.	Bio B 2 + Bio B 3
Mo.	08. 07.	Bio B 1
Di.	09. 07.	Hausmüll B 3
Do.	11. 07.	Bio B 2 + Bio B 3
Fr.	12. 07.	Papier B 2
Mo.	15. 07.	Bio B 1
Di.	16. 07.	Hausmüll B 1
Di.	16. 07.	Sackabfuhr 1, 2, 3
Do.	18. 07.	Bio B 2 + Bio B 3
Fr.	19. 07.	Papier B 3
Mo.	22. 07.	Bio B 1
Di.	23. 07.	Hausmüll B 2
Do.	25. 07.	Bio B 2 + Bio B 3
Fr.	26. 07.	Papier B 1
Mo.	29. 07.	Bio B 1

### Abfuhrbezirke:

B 1: Kerngemeinde Wald-Michelbach

B 2: Stallenkandel, Ober-Mengelbach, Gadern, Bergweg, Im Rainzengrund, Aschbach, Ulfenbachstr. Affolterbach, Kocherbach, Tromm, Hartenrod, Kreidach.

B 3: Ober- u. Unter-Schönmatenweg, Siedelsbrunn, Straßburg, Seckenrain, Neustadt, Binzig,

**Kostenlose Annahme von Haushaltskleingeräten, Unterhaltungselektronik und Telekommunikation** (außer Fernseher und Monitore):

Jeden Montag und am letzten Samstag im Monat, 9.00 - 12.00 Uhr, im Bauhof, Adolf-Koch-Str. 2, Ortsteil Aschbach.

**Entsorgung von Kühl- und Elektro-Großgeräten:**  
Anmeldung:  
**Tel. 06256-851888.**

**Sperrmüll:**  
2x im Jahr kostenlos auf Abruf.  
Anmeldung:  
**Telefon 06256-851888.**

## Baugeschäft Heilighenthal GbR

Inh.: G. & S. Reinhard

69483 Wald-Michelbach · Eschenstraße 9  
Telefon: 0 62 07/77 85 · Fax: 0 62 07/81 789

## Wald-Michelbach aktuell

sucht zuverlässige  
**Austräger/innen**  
als Aushilfen

für Wald-Michelbach und alle  
Ortsteile.

Bei Austrägerwechsel kann der  
Bezirk übernommen werde.

Interessenten müssen  
mindestens 14 Jahre alt sein!

Meldung bitte nur mit  
untenstehendem Abschnitt in  
unserem Rathausbriefkasten  
oder per eMail an:  
wm-aktuell@t-online.de

**Ich möchte Wald-Michel-  
bach aktuell austragen!**

**Bitte merken sie mich zunächst  
als Aushilfe vor.**

Name:

Straße:

Ortsteil

Telefon:

Abschnitt bitte in unseren Service-  
briefkasten im Rathaus einwerfen!

Wald-Michelbach aktuell

## Wald-Michelbach aktuell

**Besuchen Sie unsere  
Anzeigenkunden im Internet!**

www.autohaus-egner.de  
www.bestattungsinstitut-  
hornauer.de  
www.handinhand-bestattungen.de  
www.holzbau-reinhard.de  
www.marneth-gebauedeservice.de  
www.philipp-unger.de  
www.georg-roeth-gmbh.de  
www.gm-druck.com  
www.schreiner-mueck.de  
www.kuechenstudio-proform.de  
www.r-c-s.de  
www.rebschers-ofenladen.de  
www.steinmetz-reinhard.de  
www.steuerberaterveit.de  
www.toyota-bauer.de  
www.vb-ueberwald-  
gorxheimertal.de  
www.volksbank-weinheim.de  
www.wald-michelbach-aktuell.de

**Aktuelle Informationen und  
Angebote erwarten Sie!**

**Herzlichen Glückwunsch!**

**Unsere Lipp's Bäcker  
aktuell-Geburtstagstorte  
hat gewonnen:  
Gerlinde Kara  
Schwalbengasse 56**

Redaktionsschluß  
für die nächste Ausgabe  
von  
**Wald-Michelbach aktuell**  
Heft 7/2013  
10. Juli 2013

**IMPRESSUM**  
**Wald-Michelbach aktuell**

Herausgeber: Christian Brosig

Wald-Michelbach aktuell erscheint monatlich  
und wird kostenlos an alle erreichbaren  
Haushalte in Wald-Michelbach mit OT,  
Gras-Ellenbach und Wahlen verteilt.  
Eine Pflicht zur Belieferung haben wir nicht.

**Nachdruck von Texten, Bildern und von uns  
gestalteten Anzeigen nur mit Genehmigung  
des Herausgebers!**

Postabonnement bei Freiumschlägen möglich.  
Redaktionsschluß ist der 10. des Monats.

**Kleinanzeigen:**

Private Kleinanzeigen, **außer Immobilien**,  
sind kostenlos, werden aber nur schriftlich  
angenommen!

**Auflage: 5.800**

**Redaktionsanschrift:**

Gartenstraße 1  
69483 Wald-Michelbach  
Tel.: 0 62 07/29 68 · Fax: 0 62 07/9 49 95 98  
eMail: wm-aktuell@t-online.de  
(nicht für Kleinanzeigen)

**www.wald-michelbach-aktuell.de**

**Bankverbindung:**

Volksbank Weinheim (BLZ 670 923 00)  
Konto-Nr. 50 087 115

Volksbank Überwald (BLZ 509 616 85)  
Konto-Nr. 288 888

**Anzeigensatz und Entwurf:**

DRUCKEREI GROER + MÖHLER GMBH

**Gesamtherstellung:**

DRUCKEREI GROER + MÖHLER GMBH  
64678 Lindenfels-Kolmbach  
Tel. 0 62 54/94 22 94 · Fax 0 62 54/94 22 95

**Kompetenz im Trauerfall**



Tag u. Nacht  
**062 07-81 361**  
**062 01-18 19 17**

Hauseigene Kühlung in  
unserem Ruheraum

www.bestattungsinstitut-hornauer.de



- Arzt- und Krankenfahrten aller Art
- Flughafentransfer (auch in Gruppen)
- Sämtliche Nah- und Fernfahrten
- Kurierfahrten

**Ruftaxiverkehr  
für Wald-Michelbach**

**Damit Sie streßfrei feiern können**

- bei Konzert- und Theateraufführungen
- bei Sport- und Tanzveranstaltungen
- bei Auswärtsspielen Ihres Sportvereins
- bei Vereinsausflügen u. Wandertouren

**☎ 0 62 07/51 44**



## Der Fachmann hilft!

### Altenheim / Tagespflege

Haus Birkenhöhe ..... 94 28-0

### Änderungsschneiderei

Margot Metz ..... 92 28 47

### Alarmanlagen

Elektrotechnik Hallermeier .. 36 32

### Autohäuser

Toyota-Bauer ..... 51 74

Fiat Egner ..... 68 28

Fiat/Citroën Unger+Guthier .. 29 21

### Ayurveda-Massage

NAMASTE-Geringer 0157-74054319

### Beerdigungsinstitut

„Hand in Hand“ ..... 94 84 74

Hornauer ..... 8 13 61

### Bestattungen

Becher ..... 92 26 70, 21 74

### Frisör

Manu's mobile Schere. .... 40 13 53

### Fußpflege

A. Walter, mobile med. .... 8 26 16

### Gartenarbeiten aller Art

Gartenservice Hirschenauer 92 12 36

### Gebäudebetreuung

Marneth ..... 18 34

### Getränkemarkt - Lieferservice

Morr ..... 22 23

### Heizkostenabrechnung

Marneth ..... 18 34

### Hundeausbildung

Hans Hölzing ..... 92 31 67

### Krankengymnastik

Giacomini-Posthumus ..... 8 15 15

### Lipp's Bäcker

Bestell-Service ..... 22 51

Café ..... 94 06 20

### Lohnsteuerhilfverein

Vlh e.V. Beratungsstelle .. 92 35 22

### Massagepraxis

Wilhelm ..... 50 66

### Massage/Fußpflege

Barbara Patzak ..... 818 79

### Möbel + Küchen

Montage Mück ..... 13 71

### Nachhilfeschule

Schülerlotse ..... 4 61 98 13

### Pizza-Service

Pizza No. 1 ..... 8 71 80

### Schädlingsbekämpfung

P. G. Büchner ..... 67 97

### Umzüge

Schreiner-Service Mück .... 13 71

### Versicherungen

Allianz (W. Knopf) ..... 54 33

Maklerhaus Heitzler GmbH .. 94 83 73

### Wald-Michelbach aktuell

Redaktion ..... 29 68

Fax ..... 28 10

### Waschmaschinen-Service

Elektrotechnik-Pflästerer .. 8 28 23

### Webdesign

Webplosiv Media Network 94 84 56

**GRANIT · MARMOR · SANDSTEIN · METALL · HOLZ · GLAS**

**Grabmale**  
aus Meisterhand

kostenlos Katalog anfordern

**Die Schatzkiste**

Mineralien · Schmuck · Kristalle · Skulpturen

**L. REINHARD**

Buchackerweg 3 · 64689 Gras-Ellenbach · Tel. 06207/949339

## Sozialstation Diakonie Überwald



Wir pflegen zuhause: Kranken- und Altenpflege · Hauswirtschaftliche Versorgung · Verhinderungspflege · Betreuungsangebote (Café am Bahnsteig)

**24 Stunden für Sie erreichbar: Tel. 0170-3 01 53 66**

Bürosprechzeiten: Montag bis Freitag von 9.00 - 12.30 Uhr

69483 Wald-Michelbach · Am Bahnhof 8

Telefon: 0 62 07/812 71 · Fax: 0 62 07/812 25 · Mobil: 01 70/3 01 53 66

**Notrufe**

Polizei ..... 110  
 Feuerwehr ..... 112  
 Schlaganfall-Notruf ..... 112  
 Rettungsdienst ..... 112  
 Krankentransport .. 0 62 52/192 22

**Ärzte**

Notdienstzentrale  
 (Wochenende) ... 0 62 55/30 15 01  
 Unfallärzte ..... 16 00  
 Dr. Kl. Henß ..... 22 60  
 Dr. Kadel ..... 23 72  
 Dr. Schlegelmilch/Maletz ..... 22 98  
 Dr. Unfried ..... 77 25

**Fachärzte**

Dr. Henß ..... 92 06 61  
 Dr. Hering ..... 28 88  
 Dr. Riegel ..... 16 00  
 Dr. Ehrhard-Locker ..... 92 57 29

**Ergotherapie**

Peter Bürner ..... 92 18 00

**Gestalttherapie**

U. Bräunche-Yoshida ..... 62 43

**Hebammen**

Inga Kilian ..... 9 24 99 82  
 Petra Martin ..... 92 39 24

**Hospizdienste** ..... 92 26 66

**Kinder- u. Jugendlichenpsychotherapie**

Chr. Bistry ..... 92 13 80

**Logopädie-Praxis**

Christian Steiger ..... 94 92 20

**Zahnärzte**

A. Bundschuh ..... 22 63  
 Dr. Scholl ..... 21 08  
 B. Steuker ..... 24 34  
 Dr. Steuker ..... 24 34  
 Dr. Weigand ..... 28 89

**Krankenhäuser**

Heppenheim ..... 0 62 52/70 10  
 Lindenfels ..... 0 62 55/301-0  
 Weinheim ..... 0 62 01/8 90

**Pflegedienste**

rundum-häusliche Pflege 4 61 75 42  
 Sozialstation Diakonie WM 8 12 71  
 Weiß-Reh ..... 64 22

**Polizeistation**

Wald-Michelbach ..... 94 05-0

**Rechtsanwältin**

Fromm-Frymark, Notarin ... 8 21 36

**Tierärzte**

Dr. Lammer ..... 94 86 66  
 Dr. Michel ..... 22 30

**Gemeinde**

Rathaus ..... 947-0  
 Bauhof ..... 94 88-0  
 Notdienst (Wasser) 01 60-90 50 59 52

**Frauenhaus Bergstraße**

Bensheim ..... 0 62 51/6 74 95

*Hand in Hand*



Bestattungen

*Thomas Schwarz*



## **Tag und Nacht für Sie erreichbar**

Erd-, Feuer-, See-, Natur-, Baumbestattungen, Almwiesen-  
Beisetzungen sowie Diamant-Pressen aus Urnen-Asche

### **Weitere Bestattungen auf Anfrage**

Wir übernehmen für Sie:

Behördengänge, Terminvereinbarungen, Beschaffung  
von Urkunden, Schriftverkehr mit Behörden  
sowie Blumenschmuck für Trauerfeier und Halle

Darüber hinaus bieten wir:

Kinderbetreuung, Zimmervermittlung, Transferservice  
und Bestattungsvorsorge

Führungen im Friedwald Michelstadt

**Tel: 0 62 07 - 94 84 74**

69483 Wald-Michelbach  
Am Bahndamm 3

**Internet: [www.handinhand-bestattungen.de](http://www.handinhand-bestattungen.de)**





**„GÜNSTIGE TALENTE  
MUSS MAN  
VERPFLICHTEN.  
BASTA!“**



*Adesso*

Giovanni Trapattoni

**DUCATO EASY mit bis zu**

**€ 6.000,- \* PREIS-  
VORTEIL**

**DOBLÒ CARGO EASY mit bis zu**



**€ 4.500,- \*  
PREISVORTEIL**



**FIORINO EASY mit bis zu**

**€ 2.700,- \*  
PREISVORTEIL**

**WIR LASSEN FAKTEN SPRECHEN.**

Ihr Fiat Professional Händler:



UNGER + GUTHIER GMBH  
SIEGFRIEDRING 5 - 64689 WAHLEN-GRASELLENBACH 3  
Telefon: 06207-2921 - Fax: 06207-1684  
[www.autohaus-unger-guthier.de](http://www.autohaus-unger-guthier.de)



**PROFESSIONAL**

\* Preisvorteil gegenüber der UPE des Herstellers. Aktionsangebot gültig bis 30.06.2013.